

Önkormányzatot választott
Pilisvörösvár

250 éves a Mariahilf-kápolna
kegyképe

400 gyerek futott idén
az UBM Red Runon

Vörösvári

újság

ingyenes



2024 június



SVÁB ESKÜVŐ

Werrischer Zeitung

ÍZELÍTŐ A TARTALOMBÓL:

Hírek – 3

Választások 2024: Összefoglaltuk az eredményeket és a számokat – 6

Beszámoló a képviselő-testület májusi üléséről – 8

Interjú dr. Fetter Ádám polgármesterrel – 10



HŐSÖK NAPJA – 12

Május 25-én azokra a magyar katonákra és civilekre emlékeztünk, akik életüket áldozták Magyarorszáért.

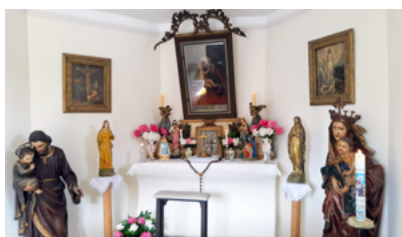
40 éves a testvérkapcsolat Wehrheim és Pilisvörösvár között – 13

SZERELEM ELSŐ LÁTÁSRA – 14

Tizenöt év telt el az első sváb esküvő óta, most új előadással készültek az iskolások.



Idén is kitétek magukért az úrnapi virágszőnyeg készítői – 16



KÁPOLNÁINK PÜNKÖSDKOR – 17

Idén 250 éves a Segítő Szűz Mária-kápolna oltárképe.

Hetven évvel ezelőtt történt a térségben a legsúlyosabb bányászserencsétlenség – 18

Fogarasy Attila rendhagyó módon ismerteti Moór Annáról szóló könyvét – 19

ÁLLATI JÓ GYEREKNAP – 20

Egész nap izgalmas, érdekes programok várták a családokat május 26-án a Ligeti Lovardánál.



Finnországba és Németországba is utaztak a Templom téri diákok – 22

Harmadszor is elrajtolt az UBM RedRun futóverseny – 23

Programok – 30

VÖRÖSVÁRI ÚJSÁG Weischwarer Zeitung

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának
közéleti havilapja

A lap alapítója, tulajdonosa és fenntartó szerve:

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának
Képviselő-testülete
(2085 Pilisvörösvár, Fő tér 1.)

A lap kiadója:

Pilisvörösvár Város Önkormányzata

Felelős kiadó:

Pilisvörösvár Város jegyzője

Felelős szerkesztő:

Sólyom Ágnes

Szerkesztőség:

Lichtneckert Eszter
ujstag@pilisvorosvar.hu
06/30-228-0262

Tördelőszerkesztő:

Szima Roland

Design:

Fogarasy Tamás

Munkatársak:

Fogarasy Attila,
Juhászné Hahn Zsuzsanna,
Komáromi-Bauknecht Hajnalka,
Kókai Márton, Lichtneckert Eszter,
Sólyom Ágnes, Szima Roland,
Zsámboki Szabolcs

A címlapon:

Sváb esküvő
Fotó: Komáromi Gergely

Nyomdai kivitelezés:

VIRTUOZ Kiadó és Nyomdaiipari Kft.
1037 Budapest, Bécsi út 267.

ISSN 1417-6823

Megjelenik
2270 példányban.

Hirdetésfelvétel: 06/30-228-0262
ujstag@pilisvorosvar.hu

Szerkesztőség: 06/30-228-0262
ujstag@pilisvorosvar.hu

A következő lapzárta:
július 17.
Tervezett megjelenés:
augusztus 2.

Nyolc közösségi helyszínre kerülnek kamerák a városban



A képviselő-testület május 24-i ülésén döntött arról, hogy kamerarendszert épít ki nyolc helyszínen a városban. A kamerák telepítésére azért van szükség, mert a frissen felújított játszótérek és az elmúlt években megépült pumptrack és görpályán folyamatosanak a rongálások. A pumptrack pályán már számtalan alkalommal kellett pótolni az ott lévő szerszámkészletet, illetve a játszótérek is szükség volt már az eszközök pótlására, cseréjére a rongálások miatt.

A tervek két-két kamera beszerzéséről szólnak a Görgey utcai, a Rákóczi utcai és a Zrínyi utcai játszótérre, három kamera szükséges a Lőcsei utcai játszótér figyeléséhez, és egy-egy kamera kerül majd a Béke utcai játszótérre, a Lahmkruam parkba, egy napelemes kamera a görpályához, a bringapályán pedig egy meglévő kamera áthelyezésével oldja meg a város a térfigyelést.

Kérjük, mindenki vigyázzon közösségi értékeinkre!

Ellenőrzik a parlagfüves területeket

Az előző évek gyakorlatához hasonlóan május közepén megkezdődött a parlagfüves területek ellenőrzése. A Pest Vármegyei Kormányhivatal tájékoztatása szerint a cél, hogy minél többen elvégezzék a mentesítést, ezáltal hozzájáruljanak ahhoz, hogy ez a veszélyes gyom ne szaporodjon, illetve ne terjedjen el, tekintettel az allergiás és asztmás betegekre.

Mint írják, „a földhasználó köteles az ingatlanon a parlagfű virágbimbójának kialakulását megakadályozni, és ezt követően ezt az állapotot a vegetációs időszak végéig folyamatosan fenntartani.” Amennyiben ennek a földhasználók nem tesznek eleget, következményekkel számolhatnak.

A Kormányhivatal ilyen ügyekben eljáró osztálya első körben – amikor a növény még szálas, leveles állapotban van – felhívja az érintett ingatlanhasználójának a figyelmét arra, hogy tegyen eleget az előírásoknak, ám ha ez elmarad, és a parlagfű virágozni kezd, már eljárást indít és úgynevezett közérdekű védekezést rendel el. Az ezzel kapcsolatos költségek az ügyfelet terhelik majd, ezen felül a szabályszegők bírságra számíthatnak. Ennek mértéke belterületen és külterületen is 15 ezer forinttól 5 millió forintig terjedhet.

Igazgatási szünet a Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatalban

Ezúton tájékoztatjuk Pilisvörösvár polgárait és minden kedves ügyfelünket, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzatának képviselő-testülete a Közzsolgálati tisztviselőkről szóló 2011. évi CXCV. törvény 232. § [3] bekezdésében kapott felhatalmazás alapján és a képviselő-testület 13/2024. [I. 19.] Kt. sz. határozatában foglaltak szerint a Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal 2024. évi munkarendjében az alábbi napokra igazgatási szünetet rendelt el:

2024. július 22-től július 26-ig (5 munkanap).

Az igazgatási szünetre az éves szabadságok kiadása és a költségghatékony működés érdekében van szükség.

Az igazgatási szünet alatt a Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal zárva tart, kizárólag halálesettel, temetéssel kapcsolatos anyakönyvi ügyeletet biztosítunk [részletek külön hirdetésben].

Gergelyné Csurilla Erika jegyző

KEDVES OLVASÓKI

Képzeld, nemzetközi választási megfigyelők jártak Vörösváron. Egy májusi délelőtt azzal hívtam fel egy kedves tolmács, hogy megbízói beszélni szeretnének velem – mint a helyi média képviselőjével – a helyhatósági választások kapcsán. Mivel aznap éppen a polgármesterjelöltek vitájára készültem, a találkozót másnapra halasztottuk, de ha már értesültek róla, a vitaműsorra a távolról érkezett vendégek is ellátogattak a Művészetek Háza nagytermébe.

Arról, hogy mit gondoltak a látottakról, nem tudok beszámolni, mert kizárólag megfigyelőként voltam jelen, ítéletet nem alkottak, de annyi bizonyos, hogy nagy érdeklődést mutattak mind a vita, mind a vörösvári közélet iránt. Különösen kíváncsiak voltak a sajtó és az elektronikus média (tévé) helyzetére. Amíg erről meséltem, én is végiggondoltam a média szerepét a közösség életében.

Stábunk először tizenhárom éve, 2011-ben nyerte el a Vörösvári Újság szerkesztésének jogát. A PiliTV kameráival ennél is régebben, immár tizennyolc éve vagyunk jelen Vörösváron. Átéltünk sok mindent, együtt ünnepeltük a közösséggel az örömeiket, megírtuk a felújított vasútvonal átadását, a Fő utca programot, utak, járdák megépítését, futókört, piacot és még sok-sok beruházást, végigkínlódtuk a Covid miatti nehézségeket. Közben önkormányzatok váltották egymást, a vitás helyzeteket pedig természetesen mi is éreztük a bőrünkön. Ám hisszük: azt, hogy a média önkormányzati ciklusokon átívelően tud működni, és azt, hogy dolga a kiegyensúlyozott tájékoztatás, nem pedig a történések értékelése vagy egy-egy politikai erő népszerűsítése, meg kell becsülnünk.

A június 9-ei választások eredményeképpen az önkormányzat októbertől ismét új összetétellel fog működni. A status quo változik, de reméljük, hogy a különböző frakciók megtalálják a közös hangot, és a vegyes összetétel nem akadályozza a munkánkat, hanem biztosítja annak, hogy minden döntés a város fejlődése irányába mutasson. Mi pedig, ahogy eddig is, ezután is a demokrácia szellemében, a közösség megőrzésének érdekében fogunk dolgozni, Önökért! Vigyázzunk erre az értékre, amink van!

Sólyom Ágnes felelős szerkesztő



Befejeződött az útépités az északi lakóövezetben



Május közepére befejeződött az útépités és megtörtént a műszaki átadás az északi lakóövezet utcáiban. A beruházás során a Madarász Viktor utca 760 méteren, a Réthy utca 160 méteren, a Freiäcker utca pedig ugyancsak 160 méteren kapott szilárd útburkolatot. Az aszfaltos út mentén csapadékvíz-elvezető rendszert, vagyis szikkasztóárkokat, surrantókat és átereszeket is kialakítottak.

A képviselő-testület még 2023. november elején döntött a kivitelezésről és választotta ki a Strabag Általános Építő Kft.-t a beruházás lebonyolítására. A munkálatok 2024. február végén kezdődtek, majd május közepén került sor a műszaki átadásra.



Átadták a 325. babacsomagot



Újabb babacsomagot adtak át ünnepélyes keretek között május elején a Városházán. Ez alkalommal Süslecz Aliza Szofit köszöntötték, aki a szerencsés 325. vörösvári kisbabaként kaphatta meg az ajándékcsomagot. Az ünnepélyes köszöntésen Aliza édesanyja, Pénzes Krisztina mellett a büszke nővér, Emília is részt vett. A csomagot Fetter Ádám polgármester, Strack Bernadett alpolgármester, valamint a Vízöntő és a Sikari patika képviselőiben dr. Filáné dr. Pap Franciska nyújtotta át a családnak.

A városvezetés 2020 tavaszán indította el a vörösvári újszülötteknek szóló hozzájárulást a két helyi gyógyszertárral összefogásban. Az akció keretében a családok 2024. január elsejétől emelt támogatást: 13 200 forint értékű, minőségi babaápolási termékeket tartalmazó csomagot, valamint 20 000 forintos önkormányzati hozzájárulást vehetnek át. Minden szerencsés 25. babát pedig külön köszöntenek a Városházán, és a csomag mellett vörösvári motívumokkal díszített babaruhát, vörösvári kifestőt, zsírkrétát, matricákat és bögrét is kapnak, valamint egy foltvarró technikával készített takarót és egy textil állatkát is a Cérna Rézik felajánlásának köszönhetően.

180 zsák a városi ruhagyűjtésen

Összesen 180 zsák ruha gyűlt össze a májusi városi ruhagyűjtésen. A Művészetek Háza udvarán reggel 7 és 18 óra között várták a tiszta, szép állapotban lévő darabokat a hivatal, a kultúrház, illetve a Napos Oldal munkatársai. Az eseményen minden rendben zajlott, a zsákokat ezúttal is a Városgazda Kft. vitte el a helyszínről. A ruhák beszállítása már megkezdődött a Máltai Szeretetszolgálathoz.

Az első ruhagyűjtést 2021 júniusában tartotta az önkormányzat, ez a mostani volt a nyolcadik ilyen akció. Ezalatt összesen csaknem 2000 zsáknyi jó állapotban lévő, használt ruhaneműt adtak le a pilisvörösváriak. Ez a kezdeményezés három éve kínál kényelmes megoldást azoknak, akik szeretnének megválni a számukra már nem hasznos daraboktól, amelyek ráadásul így jótékonyt célt szolgáltathatnak.



Elindultak az ideai járdaépítések

Az ideai járdaépítési és -felújítási program keretében május közepén elkezdődtek a kivitelezési munkák a városban. Első lépésként a Kápolna utca végét a Szabadságliget vasúti megállóhellyel összekötő járda munkaterület-átadása történt meg, ahol elindultak az előkészítő munkák. A MÁV-val való egyeztetés alapján kezdődik majd a kivitelezés, ami a jelenlegi kitaposott átjáróösvény szűkség szerinti lezárásával jár.

A következő, azóta már lezárult projekt a Tavasz utca Csokonai és Kisfaludy utca közötti szakaszán lévő járda felújítása volt. Ezt követően az Aulich Lajos utcában épül új járda teljes hosszában a nyugati oldalon. Itt a munkálatok lapzártánkkor még tartottak. A többi utcában az időjárás függvényében folyamatosan halad majd az építkezés: először a Vágóhíd köz Fő út felőli szakasza lesz soron, ahol új vízvezetés és burkolt felület épül, végül a Báthory utcában kerül sor a járda felújítására és építésére, a Csobánkai és a Báthory utca 26/b közötti szakaszon. Az érintett területeken ideiglenes forgalomkorlátozások várhatóak.

Mint arról korábban már beszámoltunk, a képviselő-testület március 14-i ülésén döntött arról, hogy beszerzési eljárást indít a Kápolna utcáról a Szabadságliget vasúti megállóhoz vezető gyalogút megvalósítása, a Tavasz utca Csokonai és Kisfaludy utca közötti járdaszakasz, az Aulich utcai járda, a Báthory utca Csobánkai utca és József Attila utca közötti szakaszának megépítése, valamint a Vágóhíd köz vízvezetésének kiépítése ügyében. A beruházások összértéke bruttó 78 000 000 Ft, melyet az önkormányzat 2024. évi költségvetése biztosít.



Kiadó önkormányzati lakás a Budai úton



Kiadóvá vált egy felújított önkormányzati lakás Pilisvörösváron, a Budai út 10/a 1. em. 6. címen. Bérlnének azok jelentkezhettek, aki legalább három éve rendelkeznek állandó pilisvörösvári lakcímmel vagy tartózkodási hellyel. A további feltételekről, a bérletéhez kapcsolódó vállalkozásokról a városi honlapon található pályázati kiírásban olvashatnak részletesen. Ott található a pályázati jelentkezési lap és a kitöltendő nyilatkozat is.

A pályázat beadásának határideje: 2024. június 27. 10:00

A lakás két időpontban is megtekinthető: 2024. június 12. (szerda) 16:30 és 17:00 között és június 24. (hétfő) 16:30 és 17:00 között.

Az érintett ingatlan 50 négyzetméteres, összkomfortos, egy + fél szobás, erkélyes, pincével rendelkezik. A minimum bérleti díj 160.000 forint/hó.

Fotók és további információk: pilisvorosvar.hu



Köszönet a választások lebonyolításában közreműködőknek

Ezúton is hálásan köszönöm az Európai Parlament tagjai, a helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek, valamint a nemzetiségi önkormányzati képviselők közös eljárásban lebonyolított, 2024. június 9-i választásának kapcsán feladatokat ellátó helyi választási bizottságnak, a szavazatszámoló bizottságok választott és megbízott (delegált) tagjainak, valamint a nemzetiségi megfigyelőknek a munkáját.

Nagyon szépen köszönöm a helyi választási iroda tagjainak és a 8 pilisvörösvári szavazókörben jegyzőkönyvvezetői feladatokat ellátó kollégáimnak is a precíz munkáját.

A bizottságokban, a helyi választási irodán, a Városgazda Kft.-nél a konyhán, az intézményekben közel 150 fő dolgozott annak érdekében, hogy a választásokat szabályszerűen bonyolítsuk le. Valamennyien magas színvonalú, hibátlan és alapos munkát végeztek. Önzetlen és fegyelmezett munkájával mindenki hozzájárult ahhoz, hogy Pilisvörösváron a 2024. évi választásokat a jogszabályokat betartva, zökkenőmentesen bonyolíthattuk le.

A jövőben is számítnék munkájukra!

*Gergelyné Csurilla Erika jegyző
A helyi választási iroda vezetője*

VÁLASZTÁSI EREDMÉNYEK 2024



Dr. Fetter Ádám
polgármester

Pilisvörösváron magas részvétel mellett zajlottak a választások. A névjegyzékben szereplő 11 717 választópolgár 61,36%-a, 7189 fő jelent meg a szavazáson. Ez az arány 10%-kal magasabb, mint az öt évvel ezelőtti választásokkor volt. A június 9-i választáson mandátumot szerzett polgármester és önkormányzati képviselők munkájukat a 2024 októberében tartandó alakuló ülésen tett esküvel kezdenek meg.

POLGÁRMESTER-VÁLASZTÁS

A szavazás eredményeként Pilisvörösvár polgármestere Fetter Ádám, az EVE jelöltje lett, aki 2937 szavazatot kapott (41,74%). Szontág Nándorra, a VKE jelöltjére 2080-an szavaztak (29,56%). Strack Bernadett (TEVŐ) 2019 szavazattal a voksok 28,70%-át szerezte meg.

KÉPVISELŐ-VÁLASZTÁS

A választók a képviselő-választáson a nyolc egyéni választókerület közül kettőben az EVE, kettőben a VKE, kettőben a TEVŐ jelöltjét választották meg, további két körzetben pedig független képviselőkre adták le legtöbbet a voksukat. A kompenzációs listán egy-egy mandátumot szerzett az EVE, a VKE és a TEVŐ.



1. választókerület:
Cser András
(független): 492 (46,50%)

Bakos László (TEVŐ): 303 (28,64%)
Szántó Zoltán (EVE): 238 (22,50%)
Kővári Rozália (DK): 25 (2,36%)



2. választókerület:
Mátrahegyi Erzsébet
(független): 373 (44,56%)

Szónyi-Bellér Ildikó (EVE): 277 (33,09%)
Varga Péter (TEVŐ): 187 (22,34%)



3. választókerület:
Kiss Zsuzsanna
(EVE): 336 (37,05%)

Pándi Gábor (VKE): 329 (36,27%)
Homonnai Zoltán (TEVŐ): 242 (26,68%)



4. választókerület:
Ziegler István
(VKE): 284 (34,26%)

Dr. Fetter Gábor (TEVŐ): 271 (32,69%)
Dr. Horváth Brigitta (EVE): 260 (31,36%)
Schlegl Vilmos (DK): 14 (1,69%)



5. választókerület:
Hollauer György
(EVE): 267 (34,59%)

Preszl Gábor (VKE): 257 (33,29%)
Spanberger Zsolt (TEVŐ): 248 (32,12%)



6. választókerület:
Wieszt László
(VKE): 308 (35,20%)

Flink Mihály Ferenc (EVE): 300 (34,29%)
Koczor Miklós (TEVŐ): 267 (30,51%)



7. választókerület:
Dr. Lehrer Anita
(TEVŐ): 289 (34,61%)

Kollár-Scheller Erzsébet (VKE): 283 (33,89%)
Péntek Miklós (EVE): 263 (31,50%)



8. választókerület:
Dr. Lovász Ernő
(TEVŐ): 310 (37,67%)

Dr. Fetter Ádám (EVE): 239 (29,04%)
Gaál András (VKE): 168 (20,41%)
Drávai Péterné (független): 77 (9,36%)
Szabó Balázs (DK): 29 (3,52%)



A települési kompenzációs listán bekerült képviselők:

Strack Bernadett (TEVŐ),
Dr. Horváth Brigitta (EVE),
Kollár-Scheller Erzsébet (VKE).

VÁRMEGYEI KÖZGYŰLÉS

Pest vármegyében a közgyűlés 46 képviselői helyéből 21-et a Fidesz-KDNP, 10-et a Momentum, 8-at a Mi Hazánk, 7-et a DK szerzett meg. A pilisvörösvári szavazatok megoszlása a következőképpen alakult: Fidesz-KDNP 3480 (50,20%), Momentum 1434 (20,69%), DK 1056 (15,23%), Mi Hazánk 962 (13,88%).

EURÓPAI PARLAMENTI VÁLASZTÁSOK

Magyarország a 21 európai parlamenti mandátumából a Fidesz-KDNP 11, a Tisza 7, a DK-MSZP-Párbeszéd-Zöldek 2, a Mi Hazánk pedig 1 helyet szerzett. A helyi szavazás eredményei:

Fidesz-KDNP 3249 (45,87%)
Tisza 2236 (31,57%)
Mi Hazánk 459 (6,48%)
MSZP-DK-Párbeszéd-Zöldek Pártja 404 (5,70%)
Momentum 280 (3,95%)
MKKP 279 (3,94%)
LMP - Magyarország Zöld Pártja 55 (0,78%)
2RK Párt 38 (0,54%)
MMN 36 (0,51%)
Jobbik 29 (0,41%)
MEMO 18 (0,25%)

NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

A német nemzetiségi választásokon a regisztrált 1149 főből 82,59%, 949 fő adta le szavazatát. A választás eredményeként az 5 fős helyi képviselő-testület tagjai lettek:

Mirk Szilvia (ÉMNÖSZ): 654 (71,32%)
Sax Ibolya (ÉMNÖSZ): 652 (71,10%)
Szabóné Bogár Erika (ÉMNÖSZ): 570 (62,16%)
Feldhoffer Péter (ÉMNÖSZ): 399 (43,51%)
Botzheim Réka (ÉMNÖSZ): 395 (43,08%)

Az eredmények lapunk nyomdába adásának idejére jogerőssé váltak, a június 17-ei aktuális állapotot tükrözik.

Virágok és utak

A parkfenntartási munkálatok ugyan szerves részét képezik a mindennapoknak, ám a nagy mennyiségű csapadék igencsak feladta a leckét a városgazdáknak, a növényzet ugyanis a megszokottnál gyorsabban növekszik, burjánzik. Emiatt gyakrabban kell kaszálást és fűnyírást végezni a város zöld- és közterületein.

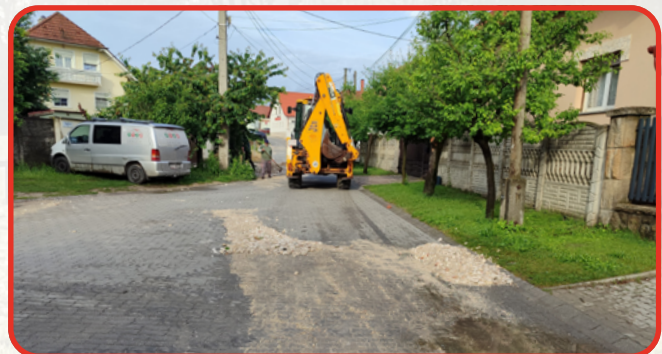
A városgazdák a növények kordában tartása mellett egyéb kertészeti feladatokat is elvégeztek ebben az időszakban: rendezés után elültették az egynyári növényeket a város ágyásaiban, és a hat, begóniával és díszburgonyával futtatott virágtorony is elfoglalta helyét Pilisvörösvár több pontján. Ezzel párhuzamosan virágba borultak a kandeláberek is a 10-es út mentén, az oszlopokat futómuskátlík díszítik. Az érintett helyszíneken változatos színű és méretű begóniák, napvirágok, bojtocskák és díszburgonyák teszik szebbé, színesebbé a környezetet.



A csapadékos időjárás nem tervezett feladatokat is tartogatott. Több alkalommal csapott le esővel, jégesővel járó vihar Pilisvörösvárra. Az átereszek, víznyelők, árkok többfelé vízzel, hordalékkal teltek meg, és az utakat is takarítani kellett, például a tavak környékén, a Szent Imre utcában és a Vágóhid utcában.



Ha már utak: a város számos pontján végeztek a városgazdák útjavítási munkálatokat. Aszfaltos kátyúzás folyt több tucat helyszínen, egyebek mellett a Báthory, a Szent István, a Deák Ferenc,



a Dózsa György, a Fecske és a Béke utcában. Emellett mart aszfalttal dolgoztak a Kárász, a Telepes és a Pihenő utcában, a Lepke közben, a Csabai, az Áfonya és a Sas utcában. Murvával is javították az utakat többfelé, például a Báthory utca végén, a Krautland és a Kandó Kálmán utca alján és a Csobánkai utcában.



Ebben az időszakban a városi rendezvények, illetve a Pilisvörösvárt érintő események is bőven adnak feladatot a Városgazda Kft.-nek. Munkatársaik részt vettek a városi gyermeknap és a Stégek éjszakája előkészületeiben, egyebek mellett kialakították a rendezvény lebonyolításához szükséges elektromos hálózatot. A választással kapcsolatosan is akadt teendő: a városgazdák végezték a szavazókörök berendezését, illetve az eszközök szállítását.

Utolsó tanácskozás választások előtt



A választások előtti utolsó ülésre május 24-én került sor a Városháza tanácstermében, ismét jelentős számú, 25 napirenddel.

Zárt üléssel kezdődött a tanácskozás, ennek keretében döntött a képviselő-testület a Dr. Réthy Zoltán-díj odaítéléséről. A díjakat a Semmelweis-napon osztják ki július elején, a díjazottak nevét a polgármesterrel készült interjúban olvashatják. (71/2024. határozat – 9 igen, 2 nem, 72/2024. határozat – 10 igen, 1 nem)



Dr. Mánya Eszter gyermekorvos

Gyermekorvosi praxis

Az ülés vendége volt Mánya Eszter doktornő a vörösvári 1-es számú gyermekorvosi praxis átvétele ügyében. Kelemen Iлона doktornőnek nyugdíjba vonulásakor nem sikerült értékesítenie a praxist, így az visszaszállt az önkormányzatra, az önkormányzat pedig pályázati felhívást tett közzé a praxis betöltésére. Dr. Mánya Eszter a körzetet február

óta tartós helyettesítéssel látja el, és ő az egyetlen, aki pályázatot adott be, így a képviselő-testület egyhangúlag megszavazta, hogy szerződést köthessen. A praxist az önkormányzat térítésmentesen adja át az új gyermekorvosnak. (74/2024. határozat – 11 igen)

Közbiztonsági beszámoló

A rendőrség idén is elkészítette az előző évről szóló közbiztonsági beszámolót, amit a képviselő-testület ezen az ülésen fogadott el. A beszámolóból kiderül, hogy a város a bűnügyileg kevésbé fertőzött területek közé sorolható, és a korábbiakhoz képest nem változtak jelentősen a statisztikák. Az ülésen jelen volt Forgács Péter őrsparancsnok-helyettes, akinek a képviselők megköszönték a rendőrség munkáját, és kérdéseket tettek fel. Többek között a parkolási problémákat vetették fel, például az oktatási intézmények előtt, és kérték a gyakori egyenruhás jelenléte, ami visszatartó erő a szabálytalan megállások ellen. (75/2024. határozat – 11 igen)



Forgács Péter őrsparancsnok-helyettes

Ezután megválasztották a szavazatszámú bizottságok új tagjait azon korábbi tagok pótlására, akik a tagsággal, illetve póttagsággal járó feladatukat már nem tudják ellátni, vagy tagságuk az előző választások óta megszűnt. (76/2024. határozat – 11 igen)

Szociális feladatok

Elfogadták a 2023-as év gyermekjóléti és gyermekvédelmi ellátásokról szóló átfogó értékelését (77/2024. határozat – 11 igen),

majd tárgyalás nélkül elfogadták a szociális feladatok ellátásáról szóló beszámolót is. 2023-ban 15 millió forintot biztosított a képviselő-testület a 70 év feletti ajándékutalványára, ebben mintegy 2000 fő részesült. Polgármesteri hatáskörben 190 ezer forintot fizettek ki köztemetésre, a Szociális és Egészségügyi Bizottság hatáskörében 3 millió forint értékű rendkívüli települési támogatást, jegyzői hatáskörben pedig 1,5 millió forint lakhatási támogatást, illetve gyógyszer-támogatást. Ezen kívül volt ruhagyűjtés a városban, a jó állapotú ruhaneműket rászorulókkal foglalkozó szervezeteknek juttatták el. Tavaly több támogatás összegét megemelték, és könnyítették az igénybevétel feltételein. (78/2024. határozat – 11 igen)

HÉSZ-módosítás a bicikliút miatt

Elkészültek a tervek a Budapest és a vármegyehatár közötti Pilisi feltáró kerékpárútra. A vörösvári szakasz nyomvonalának megvalósítása érdekében módosítani kell a helyi építési szabályzatot, erről is döntött a testület. A tervezett bicikliút Vörösváron túlnyomórészt önkormányzati területeken halad, de érint néhány magántulajdonú ingatlant is, például a Sirály utca kifelé vezető szakaszán, emiatt lesz szükség területi átsorolásokra. (79/2024. határozat – 11 igen)

Sebességmérő kamerák vásárlása

Napirendre került a sebességmérő kamerák beszerzése, amelyeket a Pilisi KÖTET települései közösen vásárolnak. Tavaly októberben már elvi döntést hozott a testület három trafibox telepítéséről: a 10-es főút Piliscsaba felőli bevezető szakaszára, a Csobánkai utca bevezető szakaszára és a Szabadság utca gimnázium előtti részére. A 2024-es költségvetésben az önkormányzat már biztosított egy 26 millió forintos keretet a célra. A kamerák elhelyezésére szolgáló boxokat minden település magának vásárolja, az ezekben behelyezhető 3 darab sebesség-



mérőt viszont közösen fizetik, részarányosan. A testület most jóváhagyta a kamerák megvásárlását a Vörösvárra eső 4 354 000 forint biztosításával. (80/2024. határozat - 11 igen)

Ezután néhány önkormányzati tulajdonú ingatlan sorsáról döntöttek, majd hivatalosan is elnevezték az Áfonya utcát, ami nem hivatalosan eddig is Áfonya utca néven szerepelt a köztudatban. Az utca így bekerül a hivatalos utcajegyzékbe, és utcanévtáblákat is kapni fog. (83/2024. határozat - 10 igen)

Újra a testület előtt a beruházási lista

Ismét napirendre kerültek azok a beruházási javaslatok, amelyeket az áprilisi ülésen hosszasan tárgyaltak, majd végül elutasítottak. A napirend elején Pándi Gábor javasolta, hogy csomagban, egyszerre szavazzanak a beruházásokról, erről is hosszan vitatkozták, majd elvetették a kezdeményezést, és egyesével szavaztak az előterjesztésekről. Az ülésnek ez a szakasza hosszúra nyúlt, csakúgy, mint legutóbb, és ismét heves vitákat váltott ki. Megszavazták Mátrahegyi Erzsébet és Cser András javaslatát, hogy elindítsák a beszerzési eljárást a Rákóczi utcában építendő járda ügyében (84/2024. határozat - 11 igen). Preszl Gábor és Pándi Gábor kezdeményezését azonban az Őrhegy utca maradék 100 méteres szakaszán szilárd burkolat elkészítésére nem támogatták, az ügy bonyolultságára és a rendezetlen viszonyokra való tekintettel. Még nincsenek készen a vezetékes közművek az egész szakaszon, és az út kialakításához telekleadások szükségesek, így az előterjesztők visszavonták az előterjesztést. Szintén nem támogatta a többség a VKE-s képviselők javaslatát, hogy a kemping területén lévő épületek tetőjét javítsák ki, arról viszont döntöttek, hogy statikus mérje fel az épületek állapotát. (85/2024. határozat - 9 igen, 2 nem)

Megszavazta a testület, hogy elindítja a beszerzési eljárást a temetői, a Pozsonyi utcai és a Fácán utcai járda megépítésére, Varga Péter, Fetter Gábor és Strack Bernadett képviselők előterjesztésére. (86/2024. határozat - 11 igen) Nem született viszont határozat az útörházi zebra ügyében, mivel nem kapták meg a többséget sem a további tárgyalások kezdeményezésére, sem a gyalogátkelő megépítésére tett javaslatok. A VKE frakciója azt kezdeményezte, hogy a műszaki tartalmat a jogszabályok adta lehetőségeken belül csökkentsék a minimumra, a TEVŐ képví-

selői pedig azt, hogy bruttó 131 millió forint kerettel, saját erőből építsék meg az átkelőt. Ez utóbbi döntésről Varga Péter név szerinti szavazást kért, ennek eredményét itt közöljük: dr. Leher Anita - igen, Mátrahegyi Erzsébet - tartózkodás, Körössy János - nincs jelen, Preszl Gábor - tartózkodás, Pándi Gábor - tartózkodás, Strack Bernadett - igen, dr. Lovász Ernő - igen, Varga Péter - igen, dr. Fetter Gábor - igen, Spanberger Zsolt - igen, Cser András - tartózkodás, dr. Fetter Ádám - tartózkodás.

Bővül a kamerarendszer

Egyöntetűen támogatta a képviselő-testület, hogy 8 helyszínen elhelyezett kamerákkal bővítsék a városi térfigyelő rendszert. A kamerák a játszóterekre és parkokba kerülnek. Ennek részleteiről a 3. oldalon és a 10. oldalon, a polgármesteri interjúban olvashatnak. (87/2024. határozat - 11 igen)

Civil támogatások

Ezután két civil szervezet támogatásáról döntöttek. A Német Nemzetiségi Táncegyüttes 70 éves jubileumi ünnepségére kapott 300 ezer forint hozzájárulást a már korábban megszavazott 1 millió forintos önkormányzati támogatáson felül (88/2024. határozat - 11 igen), és ugyancsak 300 ezer forinttal támogatták a Pilisi Medence Kultúrájáért Alapítványt programjaik finanszírozására (89/2024. határozat - 11 igen). A támogatásokat az általános tartalékkeretből fizetik ki.

Egyéb határozatok:

A Kornéli-tó partján található horgászhely felépítményeiről (73/2024. határozat - 11 igen)

Üres önkormányzati tulajdonú lakás bérbeadásáról (81/2024. határozat - 9 igen, 2 tartózkodás)

Két, Puskin utcai ingatlan bérbeadásáról (82/2024. határozat - 11 nem)

A 2024. évi közbeszerzési terv módosításáról (90/2024. határozat - 11 igen)

Tájékoztató a lejárt idejű határozatokról (91/2024. határozat - 11 igen)

Sólyom Ágnes



Kitüntetések, sebességmérés,

Dr. Fetter Ádám polgármesterrel beszélgettünk



• Megszületett a döntés a Dr. Réthy Zoltán-díjjal kapcsolatban. Kiknek ítélték oda, és mikor fogják átadni?

A Dr. Réthy Zoltán-díjat az idei évben dr. Jeney Márta radiológus főorvosnak szakmai tudása, a betegek iránti elkötelezettsége, emberséges szolgálata, lelkiismeretessége és magas színvonalú szakmai munkája, valamint Richter Lászlóné fül-orr-gégészeti szakasszisztens részére több évtizedes, lelkiismeretes szolgálata, magas színvonalú szakmai tudása és példás segítőkészsége elismeréseként ítélte oda a képviselő-testület. A kitüntetést a Sempelweis-napi rendezvényen ünnepélyes keretek között kapják majd meg a díjazottak.

• Elkészültek a Vörösváron áthaladó bicikliút tervei. Mi a fő cél: a főváros felé eljutás, a helyi közlekedés segítése, esetleg a túrázás?

A Pilisi feltáró kerékpárút terveinek, mely Budapestet a megyehatárral köti össze – Óbudától kiindulva Üröm, Pilisborosjenő, Solymár, Pilisvörösvár, Pilisszentiván, Piliscsaba és Pilisjászfalu településeket érintve –, a Magyar Közút Nonprofit Zrt. a megrendelője. Az engedélyezési eljárás még nem zárult le.

A Pilisvörösvár–Budapest kerékpárút megvalósulására térségünknek óriási szüksége van. Az itt élő lakosok nagyon várják a beruházás megkezdését, mely egyrésztől biztosítaná, hogy kerékpárral járhassanak a fővárosba dolgozni, másrésztől térségünknek turisztikai szempontból is nagyon fontos lenne a kerékpárral történő megközelíthetőség.

• Hol halad a nyomvonal?

A Pilisvörösvárt érintő tervezett nyomvonal szerint Solymár felől a Sirály utca mentén lehet a városba eljutni, majd a tavak mellett és a halas utcákon keresztül a Vörösvárbánya vasúti

megálló mellett lehet majd Pilisszentivánra tovább tekerni. A nyomvonalon nem mindenhol épül kerékpárút, a tervben a kiépült szilárd útburkolatú utaknál csak a kerékpársávot festik majd fel. A terv tartalmazza a kerékpárút kialakítását a Sirály utcától a solymári Szélhegy vasúti megállóig is.

• Milyen akadályok állnak még a megvalósítás útjában?

A nyomvonal a teljes tervezési területen, így Vörösváron is érint néhol magántulajdonú, illetve közterületi ingatlanokat, ahol a földrészleteket közlekedési területbe kell átsorolni. A testületi döntés az ehhez tartozó eljárások megindítását hagyta jóvá.

• Sebességmérő kamerák beszerzéséről is döntöttek. Ezek hol és mikor lesznek telepítve?

A Pilisvörösvár forgalmát biztonságosabbá tevő sebességmérő eszközöket három helyszínen telepítik: a 10-es út bevezetőn Piliscsaba felől, a Szabadság utca – Gimnázium környékén Pilisszántó felé, valamint a Csobánkai utca bevezető szakaszán, a Madách utca környékén. A

trafiboxok telepítése a nyáron várhatóan befejeződik, a beléjük helyezendő mérőműszerek beszerzése folyamatban van.

• Hogyan jött létre ez a projekt?

A Pilisi KÖTET Egyesület tagjainak összefogásában jött létre, az előterjesztésem nyomán. Egyébként számos, KÖTET-en kívüli polgármester kollégám keresett meg e témában, elmondtam nekik is a lehetőségeket, és vélhetőleg hamarosan ők is fognak telepíteni trafiboxokat.

• Hogyan osztják el a költségeket a környező településekkel, és mikortól lesz kamera a dobozokban?

A trafiboxok beszerzésének és telepítésének költségét minden település saját maga vállalja. A mérőműszereket közösen vásároljuk meg, a költségeket a telepített trafiboxok arányában viselik a települések. A sebességmérőket rotálva helyezi ki a rendőrség az összesen 14 trafiboxban, ennek ütemezése és a helyszínek meghatározása az ő hatáskörük.



térfigyelés, vitás beruházások

• **A májusi testületi ülésen ismét napirendre kerültek azok a fejlesztések, amelyeket az előző alkalommal mind lezavazott a képviselő-testület. Ezeket TEVŐ-s, független és VKE-s képviselők terjesztették be. Ön hogy látja, miért volt ilyen hosszas, olykor heves vita ezekben a kérdésekben?**

Az én véleményem az, hogy mivel már nincsen TEVŐ-s többség, ezért sokkal nehezebb a döntéshozatal, ezáltal növekszik a testületi ülés ideje. Azt is látni kell, hogy az utóbbi időszakban felfokozott volt a hangulat egyes képviselőtársaim részéről, mert már nem olyan egyszerű az érvelés az előterjesztések kapcsán. Bízom abban, hogy a kampányidőszak elteltével a felfokozottság is elmúlik.

• **A legnagyobb vitát talán az útórházi zebra váltotta ki. Miért olyan bonyolult ez a kérdés?**

A gyalogátkelő tervei még az előző ciklusban készültek, utépítési engedélyt is 2016-ban kapott a projekt. A Magyar Közút 2022-ben megkereste az önkormányzatot, hogy átvegye tőlünk a tervek építetői jogát, ezért készült egy konzorciumi megállapodás. A 2023-ban építési engedélyt kapott, frissített tervek szerint a Magyar Közút mint építető a jogutód, de sajnos forráshiányra hivatkozva a kivitelezést nem valósította meg. Az önkormányzat viszont teljesítette a konzorciumi megállapodás szerint a közvilágítás kiépítését.

Mivel a Magyar Közút 2024-es beruházási tervei közt sem szerepelt ennek a gyalogátkelőnek a kiépítése, ezért merült fel, hogy az önkormányzat saját forrásból valósítsa meg az építési beruházást. Fontos megjegyezni, hogy a gyalogátkelő jelenlegi és korábbi engedélyes terve is egy komplett átépítést tartalmaz, azaz középsziget kialakítását, a buszmegállók áthelyezését, a buszöblök átalakítását, mindkét oldalon felvezető járda kiépítését és zárt csapadékcatorna építését a burkolt felületek alatt. A képviselői hozzászólások jellemzően a műszaki tartalom csökkentését, ezáltal a projektköltség csökkentését szorgalmazták. A képviselő-testület fele szerint érdemes lenne a terveket újra-terveztetni egy más szemléletű tervezővel, olyan szemszögből, mint amilyen példának okán a tavalyi év végén átadott, 10-es úton található pilisborosjenői átkelő, ami egy nyomógombos, lámpás, biztonságos átkelő.

• **Végül mely beruházások indulhatnak el az ajánlatkérésekkel?**

A májusi testületi ülésen újabb járdaépítéseket hagyott jóvá a testület, négy helyszínen: a Fácán utcában a szilárd útburkolat után az Ady Endre utcáig, a Pozsonyi utcában a Mátyás király utcába torkolló lejtős szakasznál, a temetőben a kriptasor mellett két irányban, valamint a Rákóczi utcában a Bányató utcától a volt Muttnyánszky iskoláig. Ezeknél a járdaépítéseknél nyílt közbeszerzési eljárás keretében zajlik majd a kivitelező kiválasztása.

• **Mi lesz a többi sorsa: később kerülnek sorra, vagy nem készülnek el?**

Az anyagi forrás függvényében, a lehetőségeinkhez mérten igyekszünk a legtöbbet kihozni, ahogy ezt eddig is tettük.

• **Kamerarendszer telepítéséről döntött a testület. Miért merült fel a téma?**

Idén tavaszra öt helyszínen megújultak a játszóterek, és a görpályát is átadtuk, tavaly pedig az új bringapályát vehették birtokba a fiatalok. Sajnos ezeken a helyszíneken folyamatosak a rongálások, több eszközt kellett pótolni, cserélni – ezekről rendszeresen kap a hivatal lakossági bejelentéseket. A közösségi terek megóvása érdekében merült fel a kamerarendszer bővítési igénye, de természetesen további bővítések is tervben vannak.



• **Hol lesznek térfigyelő kamerák?**

Az öt játszótér (Görgey, Rákóczi, Lőcsei, Zrínyi és Béke utca), a pumptrack pálya, a görpálya és a Lahmkruam park területére várható új kamerák kihelyezése, ha a kivitelezői ajánlatkérés sikeresen lezajlik.

• **Jelenleg hány kamera üzemel a városban?**

Jelenleg 19 helyszínen van térfigyelő kameránk, melyekből 9 db napelemes betáplálású, a működtetésükről helyi rendeletet is alkottunk.

• **Egyetértés volt a testületben ebben a témában? Egyik oldalon áll a kamerák visszatartó ereje a vandalizmussal szemben, illetve hogy a kamera segíthet a bűncselekmények felderítésében. Ellenérvként viszont szóba jöhet a személyiségi jogok védelme...**

Az előterjesztés hét helyszínt jelölt meg új kamerák telepítésére, képviselői jelzésre felvették nyolcadik javasolt helyszínné a Lahmkruam parkot. Így végül a 8 helyszínrre való telepítésről egyhangú jóváhagyással döntöttünk.

Sólyom Ágnes

Anyakönyvi ügyelet a polgármesteri hivatalban

Tájékoztatom Pilisvörösvár Város polgárait és minden kedves ügyfelünket, hogy a 2024. július 22-től 2024. július 26-ig tartó igazgatási szünet ideje alatt halálesettel, temetéssel kapcsolatosan anyakönyvi ügyeletet tartunk az alábbi időpontban:

2024. július 24-én (szerda) 9 órától 10 óráig.

Az anyakönyvi ügyelet helye: Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal (Fő tér 1., földszint, 3. számú iroda)

Temetéssel kapcsolatos ügyintézés helye: Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal (Fő tér 1., műszaki osztály, emelet balra)

A fent megjelölt időpontokon kívül a temetkezéssel kapcsolatos ügyintézésben a temetkezési szolgáltatók nyújtanak segítséget.

Gergelyné Csurilla Erika
jegyző



Tisztelgés a hősök előtt

Május utolsó hétfőjén országszerte megemlékezünk hőseinkről – azokról a magyar katonákról és civilekről, akik életüket áldozták Magyarországotért. A pilisvörösvári hősök napi rendezvény május 25-én a temetőben kezdődött, ahol a megemlékezők elhelyezték koszorúikat és virágaikat a II. világháborús német és szovjet katonasíroknál. A zenei aláfestésben közreműködött a Nostalgia Dalkör és Tóth Balázs.



Az esemény a Hősök terén, a hősi emlékműnél folytatódott. A megjelenteket Valachi Katalin, a Művészetek Háza igazgatója köszöntötte, majd a jelenlévők a Német Nemzetiségi Vegyeskórus és a Nostalgia Dalkör közreműködésével elénekelték a Himnuszt. Ezt követte a Német Nemzetiségi Általános Iskola 5. b osztályának műsora (felkészítő tanáraik Mravinac Péter és Podhorszki Erzsébet), akik verssel, énekkel és tánccal tisztelgtek a hősök előtt.



Az ünnepség dr. Fetter Ádám polgármester beszédével folytatódott, aki kiemelte: „Ez a nap magában hordozza azt az üzenetet, hogy tisztelettel és hálával tartozunk elődeinknek azért, amiért kiharcolták nekünk, hogy szabad országban élhessünk és szabadon emlékezhessünk. Töltekezzünk és merítsünk erőt és bátorságot a keresztény eszmeiség mellett kiálló magyar hősök tetteiből, akik példát mutattak nekünk, pilisvörösváriaknak. (...) Nem szabad elfelejtenünk, jelenünk és jövőnk csak akkor van, és csak akkor lehet, ha visszatekintünk a múltba, megtartjuk őseink erényeit, és a hibáinkból levonjuk a tanulságot. A mai nap tekintünk vissza a múltba, hajtsunk fejet nagyapáink, dédapáink tettei előtt, és hajtsunk fejet a hőseink előtt.”



A polgármester beszédét követően Sax László, a német nemzetiségi önkormányzat elnöke Albert Ferenc *Idegen földben* című versét szavalta el. A rendezvény zárásaként a részt vevő politikai és civil egyesületek elhelyezték a megemlékezés koszorúit és virágait a Magyar Honvédség Helyőrségtámogató Parancsnokság díszőrséget adó és koszorúzó kísérő katonák közreműködésével.

Lichtneckert Eszter





40 éves a wehrheimi testvérkapcsolat

Pilisvörösvár testvérvárosában, Wehrheimben járt május első hétvégén a hazai delegáció. Városunkat a 40 éves testvérkapcsolati jubileum alkalmából hívta meg Gregor Sommer polgármester.

A vörösvári önkormányzati delegációt Fetter Ádám polgármester vezette, a résztvevők pedig Spanberger Zsolt és Mátrahegyi Erzsébet képviselők, Manhertz Terézia, a testvérvárosi kapcsolatok építésének kiemelkedő szereplője, valamint Jákliné Komor Szilvia, a polgármesteri hivatal testvérvárosi felelőse volt. Az eseményre meghívást kapott a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Fúvószenekar és a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Táncegyüttes is, akik az ünnepi műsorban is felléptek.

A vendéglátók gazdag és tartalmas programot állítottak össze a pilisvörösváriaknak, melyben a hivatalos fogadás mellett szerepelt városnézés, valamint az Almavirág Fesztiválon való részvétel is. A partnervárosok polgármesterei a hivatalos ünnepségen átnyújtották egymásnak a települések közötti 40 éves kapcsolatot szimbolizáló fa-, illetve üvegplakettet is.

A résztvevők egyetértettek abban, hogy kiemelt fontosságú a településeink közötti értékes kapcsolatok további fenntartása és fejlesztése.

pilisvorosvar.hu



A találkozóról a helyi újság, az Usinger Anzeiger is beszámolt. A megjelent cikk fordítását az alábbiakban közöljük.

Barátok érkeztek Magyarországról

Wehrheim és Pilisvörösvár 40 éves barátságának ünnepe

Az elmúlt hétvégén ünnepeltük Pilisvörösvár és Wehrheim 40. testvérvárosi jubileumát. Pénteken este érkeztek a magyar vendégek, akiket vendéglátó családok szállásoltak el. Az évek óta tartó jó barátságok okán sokaknak örömteli viszontlátást is jelentett a találkozás.

A hosszú időre visszanyúló testvérvárosi kapcsolatot erősítik a rendszeres, kölcsönös látogatások. Eleinte ez nem ment könnyen, hiszen – ahogy Gregor Sommer polgármester a partnerkapcsolati est megnyitóján elhangzott beszédében fogalmazott – 40 évvel ezelőtt Magyarország még a vasfüggöny mögött volt. A megnyitón Pilisvörösvár polgármestere, Fetter Ádám, illetve a Táncegyüttes és a Fúvószenekar vezetője is rövid beszédet mondott.

Mivel a wehrheimi Landjugend már a kezdetektől jelentős szerepet játszik a testvérvárosi barátság ápolásában, az egyesület vezetősége, valamint tagságának egy része is részt vett a találkozón. Szombaton délután – a helyiek nagy örömeire – a Fúvószenekar és a Táncegyüttes rövid előadást tartott a település központjában. A zenészek és táncosok jókedvű produkciója felpezsdítette a nézők és a járóelők hangulatát, akik nagy tapsal jutalmazták a fellépőket.

Este került sor a partnerkapcsolati ünnepségre, amelyet a szabadterei strand területén felállított rendezvénysátorban tartottak, ahol a Bernd Schütz Band igazi partihangulatot teremtett. A program hivatalos részéhez tartozott az ajándékok átadása: Wehrheim egy szép fatáblát adományozott a vendégeknek, mely lézerteknikával készült, és a két település címerét ábrázolja. Vörösvár egy üvegből készült táblát ajándékozott testvértelepülésének, mely a község házán kap méltó helyet.

A rendezvényen Wehrheim másik testvértelepülése, Apfeldorf is képviseltette magát, Georg Epple korábbi polgármester személyében. A barátság jeleként a polgármesterek elültették a 2024-es év fáját, egy naspolyafát, melyhez a szombat este még hivatalban levő I. Larissa, a tavalyi almavirág-királynő helyezte el a táblát. A baráti kapcsolatok szép szimbóluma, hogy a faültetésnél Apfeldorf korábbi polgármestere is közreműködött, akivel Sommer polgármester úr már a következő évi testvértelepülési találkozóról is szót ejtett.

Vasárnap rendezték meg a 19. Apfelblütenfestet, ahol a vörösvári Fúvószenekar és a Táncegyüttes is nagy sikerrel szerepelt.

Liebe auf den ersten Blick

Schwäbische Hochzeit in Werischwar

Es sind fünfzehn Jahre seit der ersten schwäbischen Hochzeit unserer Deutschen Nationalitätenschule vergangen, so haben wir daran gedacht, es sei an der Zeit für eine weitere Hochzeit. Im September 2023 startete unser Schulprojekt „Ungarndeutsche Hochzeit früher“. Die Projektleitung übernahmen Frau Katalin Steckl-Boldizsár und Judit Lazri. Im Projektteam wirkten Márta Jakab-Szép, Mária Tagscherer-Wieszt, Nóra Varga und Szabolcs Zsámboki tüchtig mit.

Während des Schuljahres 2023/24 haben wir die Traditionen alter schwäbischer Hochzeiten wieder aufleben lassen. Die Projektthemen waren: schwäbische Musik und Tanz, die alte Werischwarer Hochzeitstracht, Schweineschlachten, Casting für die Hauptrollen, Staffierung und die Hochzeitsspeisen.

Aktives Engagement für unsere Minderheit, für unsere Traditionen ist eine unverzichtbare Komponente an unserer Nationalitätenschule. Gleichzeitig wurden in den inhaltsreichen Projektwochen mehrere Kompetenzen der Schüler und Schülerinnen geschult.

Die interessanten „Miniprojekte“ endeten nicht nur mit der Sensibilisierung der Kinder für Nationalitäteninhalte im schulischen Rahmen, sondern mit der Vorstellung „Liebe auf den ersten Blick“, mit einer echten schwäbischen Hochzeit auf der Bühne und danach mit Tanz und Vergnügen auf dem Schulhof mit tausend Teilnehmern. Im Programm haben die Kinder aus drei Klassen getanzt, und vierzig Schüler haben mit ihren Talenten das Publikum begeistert. Die Vorführung war dreisprachig. Es war ein erhebendes Moment, als bei der Trauung die tausend Gäste gemeinsam mit den mitwirkenden Kindern das Vaterunser auf Deutsch gebetet haben.

Für die Musik und die gute Laune haben die Werischwarer Burschen gesorgt. Die Kinder trugen Werischwarer Tracht und verkauften im Ball die prächtigen selbstgebastelten Hochzeitsanstecker, Perlenketten und Lebkuchenherzen.

Die Veranstaltung war der Abschluss eines sehr ereignisreichen Projektjahres. Unser Schulträger, die Werischwarer Nationalitätenselbstverwaltung war stolz und hat die Leistung der Schüler und Schülerinnen hoch geschätzt.

Das erfolgreiche Schulprojekt „Ungarndeutsche Hochzeit früher“ wurde zum 04.05.2024 beendet. Wir danken sowohl unserer Schule als auch unseren Unterstützern für ihre Hilfe.

Lazri Judit, Stecklné Boldizsár Katalin



Fotók: Komáromi Gergely





Szerelmem első látásra

Tizenöt év telt el az első sváb esküvő óta, az akkori szereplők már felnőtté váltak. Úgy gondoltuk, itt az ideje egy újabb esküvőnek.

Hagyományőrző sváb rendezvényünk egy nagyon tartalmas projektév lezárása volt. A tanév során a régi sváb esküvők hagyományait elevenítettük fel. Októberben a zene és a tánc témáját dolgoztuk fel, novemberben a menyasszony és a vőlegény viselete került a fókuszba, januárban pedig a dísznövágás volt a csapatverseny témája. Márciusban került sor a menyasszony és a vőlegény „castingra”, és megismertük a staffirungos láda tartalmát is. Áprilisban a konyha, illetve a kamra stélázsija telt meg mindenféle finomsággal. A gyerekek munkáit paravánokon helyeztük el, azokból kültéri kiállítást rendeztünk.

Az előadott darab címe *Szerelmem első látásra*. A szereplők nevét a vendégek megtalálták a stáblistán és az asztalokon elhelyezett leporellókban is. A műsorban három alsós osztály tanulói táncoltak, valamint negyven diák szerepelt. Az előadás három napra zajlott. Felemelő pillanat volt, amikor az esketéskor a közel ezer vendég a szereplőkkel együtt imádkozta németül a Miatyánkot. Örömmel szolgált, hogy a tizenöt évvel ezelőtti „jegyespár” is elfogadta a meghívásunkat. Az esküvőt követő lakodalomban a Werischerwarer Burschen zenekar szórakoztatta a násznépet.

Sok ember odaadó és öszszehangolt munkája tette lehetővé ezt a rendezvényt. Köszönjük iskolánk és támogatóink segítségét!

Lazri Judit,
Stecklné Boldizsár Katalin

Der Stab / Közreműködők

Narratorin / Elbeszélő:

Fedasz Franciska

Braut / Menyasszony:

Krammer Hannelore

Bräutigam / Vőlegény:

Hökkön Dávid

Pfarrer / Pap:

Kosztka Tamás

Patinnen / Keresztmamák:

Müller Odett
Szabó-Kovács Blanka

Patén / Keresztapák:

Varga Tamás
Varga Zalán

Mütter / Édesanyák:

Koczor Emma
Koczor Johanna

Väter / Édesapák:

Eichardt Milán
Sodró Bendegúz

Geschwister / Testvérek:

Csengődi Lilien
Fülöp Liliána Ottília
Gráf Anna Róza
Hargitai Bence
Jung Málna Eszter
Mihalovics-Bogoly Mia
Rotaru Ábel Gergely
Stepanek Panna
Tuzson Jázmin

Nachbarinnen / Szomszédasszonyok:

Blaskó Dóra Kinga
Lieber Patricia Anna
Pál Vivien



Ungarndeutsche Hochzeit früher

Vásár téri iskola
2024. MÁJUS 4. 16:00





Bérmálás és elsőáldozás

Május 12-én, Jézus mennybemenetelének ünnepén Spányi Antal püspök úr több mint ötven fiatalnak és felnőttnek szolgáltatta ki a bérmálás szentségét. A szabadban tartott ünnepélyes szentmise végén plébános atya és püspök atya is megköszönte a helyi karitásznak elnöki tisztségéről leköszönő Szauerné Fetter Terézia Blandinának áldozatos munkáját, melyet 33 éven át végzett.



Egy héttel később, május 19-én, pünkösdvasárnap 52 fehérbe öltözött kisgyermek járulhatott először szentáldozáshoz.

KBH



Fotók: Völgyi Hajnalka



Idén is kitettek magukért az úrnapi virágszőnyeg készítői

Június 2-án, az Eucharisztia ünnepén szabadtéren, a nagytemplom tövében mutat ta be a magyar nyelvű ünnepi szentmisét Balla Sándor plébános, majd a hagyományokhoz híven körmenetben folytatódott a liturgia.

Az Úr Szent Testének és Szent Vérének ünnepére idén is kiemelkedő igényességgel készült a virágszőnyeg a Templom téren. A helyi hívek szép számban kísérték az Oltáriszentséget a körmenetben a négy oltár államásaihoz, de sokan mások is megcsodálták az úrnapi megálmódott, tarka virágszirmokból, magvakból, fűből összeállított szimbólumokat a virágszőnyegben.

A szentmisén a Német Nemzetiségi Fúvószenekar szolgált, a körmeneten rajtuk kívül a Werischarer Streichkapelle, a Nagyboldogasszony Kórus, valamint a Német Nemzetiségi Vegyeskórus tagjai is zenéltek.

JHZs



Kápolnáink pünkösdkor

Egykoron pünkösdkeddjén volt az Erdei kápolna búcsúnapja, de hosszú évtizedek óta ezt már pünkösdhétfőn ünnepeljük. Régen megannyi zarándokcsoport érkezett processzióban, ma már csak mi, helyiek tesszük ezt meg, méghozzá a Mariahilf-kápolnától indulva.

A Segítő Szűz Mária-kápolna idén 250. jubileumát ünnepli, jobban mondva biztosan az oltárképről mondhatjuk ezt el. Steinmillner Mátyás molnár és Magdolna nevű felesége felajánlásból állíttatta ezt a kápolnát, ami erre a jubileumra kívül-belül megszépült. A téglából épült oltár felett kis faragott faemlékvény található két gertyatartó anyavallal, ezen nyugszik az a faragott díszekkel ellátott, üvegezett keretbe foglalt kegykép, amely Szűz Máriát ábrázolja, karján a Kisjézussal. Passaui mintára készült a kép a pestisjárvány idején, szép verssel ellátva. Szerencsénkre a dátum és a megbízó család neve is látható feljegyzve.

Csodás dolog, hogy ennyi év elmúltával is betérhetünk ebbe a kis ékszerdobozunkba, és Mária által Isten elé tehetjük örömünket és bánatunkat egyaránt. Így tehették ezt az érdeklődők az idei évben is a processzió indulása előtt. Zászlókkal, zarándokkereszttel, valamint Szaturi György kántor vezetésével indultunk ünnepi menetben a néhány évvel fiatalabb Erdei kápolna felé. A menetben a rózsafüzér titkait imádkoztuk, közben egy-egy énekkel emelve a processzió fényét. A kápolnához közelítve az évszázados hagyományokat követve harangszóval várták az ünnepi menetben vonulókat. A tizennégy segítő szentet, valamint a Fájdalmas Szűzanyát köszöntöttük a kápolnában, majd elfoglaltuk helyeinket a szabadteri oltár körül.

Az ünnepi búcsúmisét Balla Sándor plébános celebrálta, a szentbeszédet pedig Verőcei Gábor egykori bányatelepi adminisztrátor tartotta. Az idei évben is találkozhattunk a szomszédos településekről érkezett testvéreinkkel. A búcsúünnep



Szentmise az Erdei kápolnánál



Az Erdei kápolna



A Mariahilf-kápolna és a kegykép

fényét a Fúvósenekar, a Vegyeskórus, valamint a Nagyboldogasszony Kórus tagjai emelték közreműködésükkel. A szentmise végeztével a kápolnában leróhattuk tiszteletünket a Szent Kereszt-ereklye előtt. Hazafelé indulva a vásározóktól búcsúfiát vihetünk az otthon maradtott szereteteinknek. Néhány éve sajnos már nem látogatja a búcsút a kegytárgyas és fakanalárus.

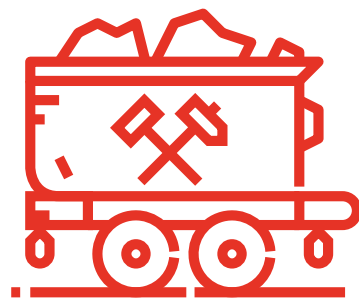
Az utcában lakó egyes családoknál talán még hagyomány, hogy e napon meghívják a búcsúból hazafelé tartó rokonaikat egy kis agapéra. Aki ilyen lehetőséggel nem tudott élni, az a Tájház udvarán meghallgathatta a Weirischwarer Streichkapelle, valamint a Fúvósenekar kedves dallamait és megtekinthette az épületben a gyűjteményt. Aki még nem tette meg, mindezek után betérhetett néhány fohászra a Pfeiffer-kápolnába. Külön öröm volt azon pilisszántói asszonyok érkezése, akik imáikkal és énekeikkel köszöntötték a Segítő Szűz Máriát.

Bár kápolnáink nem mindig látogathatók, de mellettük elhaladva jusson mindig eszünkbe, hogy régen több funkciót kaptak. Az a csoda, hogy ennyi idő után még mindig várnak bennünket egy-egy imára. Gondoljunk nehéz sorsú öseinkre is, akik gyakran idehozták terhüket és ezen helyeken bízva, imádkozva várták az Úristen segítségét. A Mariahilf-kápolna többek között úrnapi, húsvétkor és pünkösdkor, az Erdei kápolna pedig jó időben minden szombat reggel várta az oda vágyódó híveket.

Kövessük mi is példájukat, mélyítsük el hitünket napjainkban is szent helyeinken. Dicséretessék a Jézus Krisztus! Üdvöz légy, Mária!

Zsámboki Szabolcs

Hetven évvel ezelőtt történt...



A pilisi szénbányák működése során a leg-súlyosabb bányászszerecsétlenség a pilis-szentiváni Jó szerencsét altáró déli bányamez-
zőben történt 1954. június 25-én, a délutános
műszakban.

A balesetet az okozta, hogy a nagykovácsi
térsegekben voltak legközelebb a felszínhez a
széntelegek, amelyeket az 1800-as évek vé-
gén kezdtek fejteni. A fejtésmód olyan volt,
hogy a kifejtett szén helyén az üregeket ma-
gukra hagyták, tömedékelés nélkül. A kis
kapacitású bányák bezárása után ezekben a
felhagyott bányatérsegekben évtizedeken át
felgyülemlett a bányavíz, és az utókor szá-
mára nem állt rendelkezésre semmilyen tér-
képészeti adat arról, hogy hol lehetnek ilyen
felhagyott üregek.

A II. világháború végén elkezdték kiképezni
a Jó reménység altárót, majd annak a nagy-
kovácsi lejtősaknával történt 1947. évi lyu-
kaszta után alakították ki és kezdték fejte-
ni a déli bányamező maradék szénvagyonát.

A bánya műszaki vezetőségének nem voltak konkrét adatai a
korábbi nagykovácsi bányaműveletekről, márpedig ott tároló-
dott az a mintegy 50-70 ezer köbméter bányavíz, ami végül a
katasztrófát okozta. Azon a délutánon a nagy tömegű bányavíz
sodrása a bányamező légbehúzó és légkihúzó vágataiban elhá-
rithatatlan torlaszokat hozott létre, 34 bányásznak nem hagyva
menekülési útvonalat.

Mivel a bányauzem vezetőségének nem volt tudomása a bent
rekedt emberek hollétéről, ezért kérte a Dorogi Szénbányák
Vállalat vezetőségét, hogy rendeljenek el országos bányamentő
riadót az emberek kimentésére. A külszíni teendők során a bá-
nyauzem mérőszolgálatára Ádám Tibor mérnökségvezető irányí-
tásával azonnal elkezdte egy mélyfúrás mélyítését oda, ahol az
emberek feltehetően tartózkodhattak.

A bányában tartózkodó műszakvezető aknász, Wanicsek Lajos
és Harnisch Vilmos jelentős bányamentési gyakorlattal ren-
delkező bányamentő vajúrók, valamint a 23 éves Mártai József
bányamentő vájár saját hatáskörükben az alábbiak szerint in-
téztek. Wanicsek Lajos és Harnisch Vilmos a vízáradattal
szemben, az alapvágat főtéjénél szétszerelték a külszínről jövő,
150 mm átmérőjű iszaphálózat vezetéket, annak reményében,
hogy azon keresztül némi áthúzó légáramot hoznak létre. Már-
tai József elvállalta, hogy egy távolabbi munkahelyen dolgozó
három bányászt biztonságos helyre vezet. A csapathoz időköz-
ben csatlakozott még egy vajúró. A munkahelyre menet a vízár-
adat szintje emelkedett, a munkahelyre érve együtt igyekeztek
menekülni. Az egyre emelkedő vízszint már nem tette lehetővé
a menekülést, az öt vajúró útközben meghalt.



Gáspár Sándor: Vízbetörés

A külszínről indított, 300 mm átmérőjű mélyfúrás sikeres volt,
és két nap után a főszállító sikló gépkamrájában élve találtak
28 bányászt. Egy fő szívelégtelenségben meghalt. A 29 bányász
kimentésére csak egy lehetőség maradt: az Antal-lejtősakna irá-
nyába kihozni az embereket. A sikló gépkamrájában rekedt em-
berek úgy döntöttek, hogy a vég nélküli csilleszállításra beren-
dezkedett, dőlés menti sikló vontatókötelét elvágják. A tele csillék
feltehetően rést ütnek az altáró szintjén képződött torlaszon, és
ezáltal több levegőhöz jutnak. Az akció azonban nem sikerült.

Közben a bányamentő csapatok hihetetlen megfeszítéssel dol-
goztak az Antal légvágaton keletkezett torlaszon való átjutáson.
A cél az volt, hogy minimálisnak mondható szabad szelvénynt
hozzanak létre, amelyen ki lehet menteni az embereket. Az ösz-
szefogásnak köszönhetően a bányamentés sikerült, és az ötödik
nap végére sikerült kihozni mind az élő, mind a holt bányászok-
kat a víz fogságából.

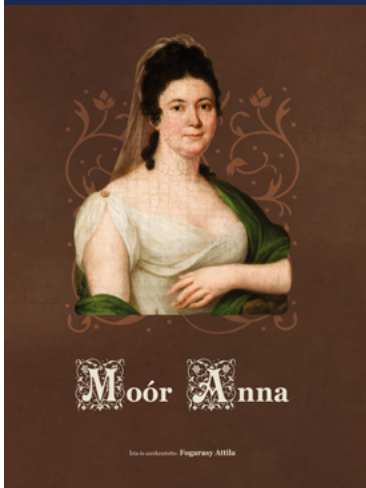
A vízbetörés áldozatai: Wohl Miklós, Fetter Mátyás, Hernádi
Károly, Petőcz Mihály, Szabó István vajúrók és Mártai József
bányamentő. Pilisvörösvár Város Önkormányzata Mártai József
bányamentő vajúró részére 2019-ben posztumusz Pilisvörösvár
város díszpolgára címet adományozott a bányásztársainak
megmentése érdekében tanúsított, hősiességét, életét adó magatar-
tásának elismeréseként.

Zs. Dobozy Erzsébet (Hoffer Károlyné – Tuti néni) Vízbetörés
címmű drámai elbeszéléséből további részleteket lehet megismerni.

Zelenai István

Szabálytalan könyvismertető

Kérdezz-felelek Moór Annáról és a róla szóló könyvről



• **Immár végére értünk a Moór Anna 250 emlékév gazdag eseménysorozatának, ám városunk lakói közül még mindig sokan rákérdeznek, ha a nevét említtem: „Kicsoda?”**

Ha kérdés így szólt: kicsoda, a válasz úgy: maga a csoda. A magyar színjátszás hajnalának csodája, mint ahogy csoda, ahogy feljön a nap az égre és bevilágítja a sötétséget. A semmiből jött és vált az első ünnepelt magyar színésznővé. A Kántorné, Székelyné,

Déryné, Laborfalvi Róza alkotta kezdősorban ő volt a legelső, a bátor úttörő, aki magyarul szólalva meg a színpadon, elbűvölte mind a földszint, mind a páholyok nézőit, akik II. József halála után magyar magukra találva mohón itták az addig háttérbe szorított anyanyelv szavait, és nem tudtak betelni velük.

• **Azaz valamiféle sztár volt ő?**

Mai divatos szóval így is mondhatjuk. Ő volt a magyar nyelvű színjátszás első ünnepelt dívája, primadonnája, Kazinczy Ferenc szavaival a „felejthetetlen Náni”, Jókai Mór szavaival egy „földön járó csillag”.

• **Mikor és hol játszott?**

A Kelemen László-féle első állandó magyar színjátszó társaság tagjaként 1790 és 1796 között aratta sikereit Budán és Pesten.

• **Nekünk, vörösváriaknak mi közünk hozzá?**

Közel másfél évtizedig, 1842-ben bekövetkezett haláláig itt élt Vörösváron, sírja a temető 1-es parcellájában látható, az elmúlt évben lett felújítva és újrászentelve. Sokat jótékonykodott és számos adományt tett az egyházközség számára, így az ő ajándéka a nagytemplom szentélyében álló gyönyörű keresztelőkút is. Ezért is kapta meg az elmúlt évben a Pilisvörösvár város díszpolgára címet.

• **Hogyan került Vörösvárra?**

1793-ban férjhez ment Rehák József ügyvédhez, színházi mecénáshoz, aki 1824-ben birtokokat vásárolt Vörösváron és egyúttal megvásárolta a postamesterséget is. Négy évvel később a Rehák házaspár kiköltözött Pestről Vörösvárra.

• **Ki írta és szerkesztette a Moór Annáról szóló könyvet?**

Édesapám nyomdokaiba lépve kétévi kutatómunka és több róla tartott előadás után én írtam és szerkesztettem meg a könyvet, amelyben rengeteg eredeti forrást idézek és dokumentumot tesztek közzé.

• **Kik segítették a munkát?**

Nagyon sokan voltak a segítségemre. Külön kiemelem Ziegler Ágotát, aki a családfakutatásban segített, Gajdó Tamást, az Országos Színháztörténeti Múzeum és Intézet tudományos munkatársát, aki szakmai tanácsokat adott, Rákóczi Margitot, a

Postamúzeum volt könyvtárosát és muzeológusát, aki a postatörténeti részt írta, Tóth Zsuzsannát, aki korrektora volt a könyvnek, és Tamás fiamat, aki a borítót készítette. Ezúton is köszönöm a munkájukat!

• **Hány részből áll a könyv?**

Három részből áll, az első részben olvasható a róla szóló több mint százoldalas tanulmányom, ami nem tudományos munka, hanem inkább ismeretterjesztő jellegű, ezért mindenkinek bátran ajánlhatom. A második rész a 30 oldalas függelék, tele eredeti dokumentumokkal, levelekkel, színházi plakátokkal. A harmadik részben egy irodalmi melléklet formájában „Földön járó csillag. Jelenetek Moór Anna életéből” című dokumentumjátékomat olvashatja az olvasó. Ez mintegy 40 oldal, de nem kell tőle megijedni, könnyen olvasható, és a német nyelvű részek fordítását is megtalálhatják benne. A könyv tehát több mint 180 oldalban foglalja össze mindazt, amit Moór Annáról jelenleg tudni lehet.

• **Miért ilyen nagy alakú a könyv?**

Többek között azért, hogy a színházi plakátok szövege jól olvasható legyen.

• **Jelent meg már Moór Annáról könyv?**

Nem, ez az első teljes egészében róla szóló könyv.

• **Ki adta ki a könyvet?**

Pilisvörösvár Város Önkormányzata, amiért nagy hálával tartozom.

• **Hol lehet kapni, és mennyibe kerül?**

Pilisvörösváron a Fő utcai Könyvbox Könyvesboltban (Fetter-könyvesbolt) és Budapesten a Bajor Gizi Színészmúzeumban. Az ára 4990 forint.

• **Terveznek-e könyvbemutatót a könyv népszerűsítésére?**

Kimondott könyvbemutatót most nem fogunk tartani, de tervezünk ősszel egy beszélgetést színházi szakemberekkel, színészekkel a Városi Könyvtárban. Sajnos ezen már nem vehet majd részt Sándor Jolán színésznő, rendező – Isten nyugosztalja őt! –, aki annak idején létrehozta a Moór Anna Színjátszó Kör, a MASZK-ot, és akivel azt tervezgettük, hogy a Moór Annáról írt dokumentumjátékom dramatizált, általa színpadra állított változatát bemutattjuk a vörösvári nézőknek...

• **Érkeztek-e már a könyvvel kapcsolatban visszajelzések, kritikák?**

Azok közül, akik tiszteletpéldányt kaptak, már többen gratuláltak, a legnagyobb elismerést azonban Rákóczi Margitól kaptam, aki a következőket írta nekem: „Tegnap megkaptam a könyvét, még betűről betűre nem olvastam el, de részletesen átfutottam. Gratulálók! Ilyen jól szerkesztett, szépen összerakott, igényes kivitelű könyv rég volt a kezemben. Hihetetlen nagy munka volt a különböző helyeken való keresgélés, és nagy öröm lehetett a sikeres megtalálás, valamint mindezek példászerű dokumentálása. A múlt és a jelen összekapcsolása és Moór Anna színésznő máig tovább éltetése példamutató az utókor számára.”

Fogarasy Attila



Állati jó volt a gyereknap

Egész nap izgalmas, érdekes programok várták a családokat május 26-án, gyereknapon a Ligeti Lovardánál. A színpadon koncert, bábszínház, táncbemutató, bűvészkedés és jóga váltotta egymást, az állatokat kedvelők pedig kutyás bemutatót vehettek részt vagy pónin lovagolhattak. A Városi Könyvtár munkatársai állatos könyveket adtak azoknak a lelkes gyerekeknek, akik otthon bármilyen papírgurigából elkészítették kedvenc állatfiguráikat, a családi kézműves játszóban pedig a méhekhez, a beporzáshoz kapcsolódó játékokkal lehetett találkozni. Mindezek mellett ugrálóvár, körhinta, buborék álom, arcfestés, ajándék fagyis és még sok meglepetés várta a rendezvényre kilátogató kicsiket és nagyobbakat.



Különleges ajándék gyereknapra



Vörösvár memóriakártya-készletet kaptak a vörösvári gyerekek gyermeknap alkalmából. Az egyedileg tervezett játékból több mint 1200 darab talált gazdára, az ajándékot a Tipegő bölcsődébe járó kicsik – beleértve az új intézmény csöppsegeit is –, a Rákóczi utcai óvoda, a Széchenyi, a Gradus, a Zrínyi és a Szabadság utcai tagóvoda növendékei, illetve a Vásár téri, a Templom téri, valamint a Palánta Általános Iskola alsó tagozatos diákjai vihették haza. A meglepetést Fetter Ádám polgármester adta át az intézményekben május 20-án délelőtt az önkormányzat nevében.

A pakli huszonnégy párból áll, vagyis összesen negyvennyolc darabos, a lapokon egy-egy szép vörösvári helyszín fotója látható játékos, grafikai elemekkel ötvözve. Emellett fagyikupon is járt kicsiknek és nagyoknak ebből az alkalmából. Az utalványt – csaknem kétezer darabot – a gyerekek vasárnap, a városi gyermeknapon tudták hűsítő finomságra váltani. Fagyikupont a nagyobbak, vagyis a felsős diákok is kaptak, beleértve a gimnázium tanulót nyolcadik osztályig bezárólag.

Ezenek felül – egy felajánlásnak köszönhetően – összesen 25 darab könyvvel is gazdagodtak az óvodák és az általános iskolák, Éles Anett *Belebújt a nap a tóba* című művét forgathatják majd a gyerekek az intézményekben.

Köszöntések pedagógusnap alkalmából

Pedagógusnap alkalmából köszöntötte Fetter Ádám polgármester a pilisvörösvári oktatási-nevelési intézmények munkatársait június 4-én. A polgármester látogatást tett a város két bölcsődéjében, öt óvodájában, három általános iskolájában, a gimnáziumban, a zeneiskolában, a nevelési tanácsadóban és a Virgonc gyermekházban, hogy köszönetet mondjon a pedagógusok áldozatos munkájáért. A köszöntés mellett az intézmények minden dolgozójának Szamos marcipán bonbont és egy emléklapot is átnyújtott a polgármester.

Dijazott lett a Palánta Péntek



A Palánta Péntek a Pilisvörösváron működő Piliscsabai Palánta Általános Iskola diákújságja. Már 2016 óta működik, az iskola diákönkormányzata szerkeszti. Ez egy remek felület arra, hogy élményeinket megoszthassuk egymással és a szülőkkel. A lapban szó van többek között az iskolai projektekről, melyekről a gyerekek a saját tapasztalataik szerint írnak. A tanulók ajánlanak egymásnak az újság hasábjain kiránduláshelyszíneket, színházi programokat, és megjelennek a gyerekek kedvenc kipróbált receptjei. A társasjáték- és könyvajánlókat a DÖK-tagok írják, és a diákok fogalmazzák meg az iskolai híreket is.

A Palánta Péntek körülbelül kéthavonta jelenik meg, az iskola diákjai és szülei, tanáraik olvassák. Online és papírra nyomtatott formában is olvasható.

Idén harmadszor neveztek a DUE Diákmedia Pályázatán, ahol sikerült második helyezést elérnünk. Az eredményeket a 31. Országos Ifjúsági Sajtófesztiválon hirdették ki, ahol kis csapatunk 12 fővel képviseltette magát. Nagy megtiszteltetés és számunkra, büszkék vagyunk az eredményünkre!

A Piliscsabai Palánta Diákönkormányzata nevében: Muharos Julianna

Álláshirdetés

A Pilisvörösvári Típegő Bölcsőde pályázatot hirdet közalkalmazotti jogviszony [Kjt.] keretében bölcsődei dajka munkakör/feladatkör betöltésére.

Ellátandó feladatok: Bölcsődében dajkai feladatok ellátása a vonatkozó szakmai előírásoknak, a munkaköri leírásnak és a vezetői utasításoknak megfelelően. A bölcsődei környezet tisztaságának, rendjének megteremtése. Tálaláshoz, étkeztetéshez kapcsolódó feladatok ellátása.

Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a Közalkalmazottak jogállásáról szóló 1992. évi XXXIII. törvény és a végrehajtására kiadott 257/2000. [XII. 26.] kormányrendelet rendelkezései az irányadók. Cafeteria a próbaidő lejártá után. Próbaidő 4 hónap. Pályakezdő kollégákat is szívesen fogadunk.

A pályázat részeként benyújtandó dokumentumok: fényképes önéletrajz, három hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány, végzettséget, szakképesítést igazoló okiratok másolata

A pályázat benyújtásának határideje: 2024. 06. 13.

A pályázatokat e-mailben várjuk a bolcsode@pilisvorosvar.hu címre, tárgy: bölcsődei dajka pályázat

További információ: Kondákor Zoltánné 06 30 995 5330

Részletes pályázati kiírás: pilisvorosvar.hu



Búcsú a májusfától

Május 31-én, pénteken elbúcsúztunk a hivatal előtt álló májusfától. Ahogy az Pilisvörösváron megszokott, ezúttal is igazi közösségi élmény várt mindenkit a Fő téren. A német nemzetiségi önkormányzat által szervezett eseményen felléptek a Rákóczi utcai óvodások és a Templom téri iskolások, közreműködött a Nostalgia Dalkör, a Német Nemzetiségi Táncegyüttes, valamint a Werischwarer Heimatwerk.



Tízéves a Heimatwerk



Május 25-én ünnepelte a Werischwarer Heimatwerk fennállásának 10. jubileumát. A nagyszabású rendezvényről, illetve a kezdeti évekről, élményekről, sikerekről és az elmúlt 10 évről Richolm Erikkel és Mirk Szilviával beszélgettünk, erről szóló összeállításunkat a következő számban olvashatják majd.

Templom téri diákok Finnországban

2023 október első hetében Finnországba utazhatott 14 tanuló és 3 pedagógusunk Erasmus+ cserediákprogram keretében. Nem először, hiszen az előző tanévben már vendégül látott minket a Nurmo iskola. A program során egy napot töltöttünk el Helsinkiben és megcsodáltuk látványosságait. Majd vonattal tovább utazva megérkeztünk a célállomásunkra, Seinäjokiba, ahol a finn családok szeretően gondoskodtak a magyar cserediákokról.



A programunk nyelve az angol volt, azonban a nyelvhasználat mellett tanulóink megismerhették a finn oktatási rendszert, a finn diákok életét. A matematika-, biológia-, földrajz- és angolóra után részt vehettek olyan tanórán is, mint a háztartástan, ahol közösen készítette el a két nemzet az ebédjét.

Délutánonként megnéztük Seinäjoki nevezetességeit, tavait, egy izgalmas kirándulás keretében pedig a helyi lápvidéket is felfedeztük. A házigazdákkal finn játékokat játszottunk, és lehetőségünk volt kipróbálni a hagyományos finn szaunát, ami után egy igazán hűvös tóba csobbantunk.

2024 áprilisában 20 fős finn csoport látogatott el hozzánk, akik közül páran már jártak nálunk. A cserediákok egy hétig éltek magyar családoknál, megismerkedtek a magyar és a német nemzetiségi kultúrával, városunkkal, iskolánkkal. Elkirándultak Esztergombra, Visegrádra, Budapestre és Zsámbékra is. Hagyományos sváb játékokat játszottak, a hét végezetéül pedig részt vettek iskolánk Trachttag programján.

Diákjaink az Erasmus+ mobilitási program alatt új barátságokat kötöttek és felejthetetlen élményekkel gazdagodtak. Mindez nemcsak nyelvi és kulturális ismereteiket bővítette, hanem hozzájárult személyes fejlődésükhöz is, és arra ösztönözte őket, hogy nyitottabbak és elfogadóbbak legyenek a világ sokszínűségével szemben.

Köszönjük a program szervezését Korponay-Szabó Ildikó tanárnőnek.

Marlok Fanni



Német hetek a Templom téren

Az április idén is a német diákcseriprogram hónapja volt a Templom Téri Német Nemzetiségi Általános Iskolában: először Gerstettenből fogadtunk látogatókat, majd Gröbenzellben tettünk látogatást 17 tanulókkal.



Iskolánk Erasmus+ akkreditációja lehetőséget teremtett a németországi partnertelepüléseinken működő iskolákkal való aktív kapcsolatfelvételre. Az első látogatásra tavaly tavasszal került sor, mikor diákcsoportunk látogatott Gerstettenbe, ahonnan a program folytatásaképpen a tavaszi szünet után érkezett hozzánk 15 német diák, 3 kísérővel.

Vendégeink 5 napot töltöttek nálunk. Ezalatt felkerestük velük Budapest leghíresebb látnivalóit, akadályverseny keretében felfedezték Pilisvörösvár legizgalmasabb pontjait, tanórákat látogattak, földrajzórán a hungarikumokkal ismerkedtek, kémiaórán kísérleteztek, valamint méhviasz kendőt és német nyelvű szakácskönyvet készítettek a magyar diákokkal közösen. A program végeztével a jövő évi viszontlátás reményében búcsúztunk tőlük.

Ezt követően 17 diákunk és 3 kolléga kerekedett fel, hogy ellátogasson München mellett fekvő testvértelepülésünkre, Gröbenzellbe. A gyerekek 7 napot töltöttek az őket befogadó családoknál, akik nagy szeretettel és gondoskodással fogadták diákjainkat. A magyar tanulók a hét folyamán a nyelvyakorlás mellett számos izgalmas órán vehettek részt, bepillantást nyerhettek a német diákok életébe, megismerkedhettek a német iskolarendszerrel, megcsodálhatták a bajor nagyváros látnivalóit, valamint a gröbenzelli polgármesteri hivatal működésébe is betekintést nyerhettek. A gyerekeket vendégül látó tanulókat összesen várjuk iskolánkba látogatásra, hogy a kialakult barátságok tovább mélyülhessenek.

Nagy örömet jelent számunkra, hogy az Erasmus+ akkreditációval sikerült olyan finanszírozási háttérrel találkozni a cserediák-kapcsolatok újjáélesztéséhez, amely amellyel, hogy jutalomútként lehetőséget ad tanulóinknak a nyelvyakorlására, motivációt is biztosít számukra: látják, hogy van értelme a német nyelv tanulásának, érzik, hogy nem hiábavaló a sok befektetett energia, hogy képesek idegen környezetben, idegen helyzetben is megértetni magukat, kapcsolatokat kiépíteni, barátságokat kötni. Ily módon nyolcadik év végére nemcsak egy DSD-nyelvvizsgálóval, hanem sok-sok élménnyel és német barátokkal folytatják majd útjukat a választott középiskolába.

Szőreginé Szabó Adrienn





Négyszáz gyerek futott a RedRunon

Idén immár harmadik alkalommal rendezték meg Pilisvörösváron az UBM RedRun futóversenyt azzal a szándékkal, hogy kezdők és profik, gyerekek és felnőttek összemérhessék erejüket, és a környékbeli sportolni vágyókból valódi közösség alakuljon ki.

A gyerekek 1 és 2 kilométeres távokra nevezhettek, a felnőttek pedig a pilisi térségben egyedülálló módon a 7 és 14 kilométeres távok mellett félmaratoni távot is választhattak, egyéniben vagy csapatban.

Az eseményt dr. Fetter Ádám polgármester és Szauter-Sax Judit, az UBM Csoport pénzügyi vezetője nyitották meg. Valachi Katalin, a Művészetek Háza intézményvezetője ismertette a fontosabb információkat, majd Teletál Tibivel karöltve el is indították az első, egy kilométeres futamot a legkisebbek számára. 2024-ben összesen 654-en neveztek, ebből kerekén 400 gyerek, mindannyiuk elszántságát éremmel és ajándécsomaggal jutalmazták a szervezők.

A gyerekek a Nagy-tó körül versenyeztek, a felnőtt futamok innen indulva, a városban kialakított pályán zajlottak. A pörgős hangulatról DJ Tomi gondoskodott, a futamok előtt Szauter Dóri segítette a sportolók bemelegítését. Emellett rengeteg helyi vállalkozás szolgáltatása állt a futók rendelkezésére. Zajcsek Viktor sportmasszőr és Búzási Bea gyógytornász, kineziológiai tapasztalással fogadták az érdeklődőket, a Mozdulnék Sportlabor az Aktív Magyarország támogatásával különböző ingyenes méréseket végzett, a Herkules Fitness jóvoltából a színpad mellett spinning biciklire pattanhattak a tekerni vágyók, 13 órakor pedig tartottak egy levezető bemutató edzést.

A szervezők természetesen arról is gondoskodtak, hogy azok a gyerekek se unatkozzanak, akik már lefutották a futamukat: egész nap óriási mászófal, Nerf céllövölde, íjászat, darts, röplabdapálya, mini pingpongasztal állt a gyerekek rendelkezésére. A PENCO Hungary sporttermék-kiállítóval érkezett, volt városi büfé, fagylalt, pogácsa és sütemények a Wiemant Cukrászda jóvoltából, a Fiviret csapata pedig lángossal készült. A rendezvényt az UBM csoport mellett a Toyota Mayer és a Herkules Fitness támogatta, az ajándékokról a BENU gyógyszertár, a PENCO Hungary, a Wiemant cukrászda, a Stube étterem, a Gondola Pizzéria, a HedoNick Borbár, a Tácsik pékség, a Platz piac és a Runners' LAB gondoskodtak.

Juhászné Hahn Zsuzsanna



Magabiztos hajrá



E havi lapszámunkban a Pilisvörösvári UFC felnőttcsapata mérkőzéseinek közel kéthavi összefoglalóját közöljük. A magabiztos menetelésbe csúszott egy-egy döccenés, de a végeredményen mindez nem változtat: a vörösvári fiúk ismételten szép eredményeket értek el.

A PUFUC felnőttcsapatának történetébe április derekán kapcsolódunk újfent be, amikor is a Budajenő otthonából sikerült hazahozni a három pontot négy lött góllal. Ezek után a Szent Erzsébet utcai pályán került sor a folytatásra, ahol a vendég a PILE Szántó csapata volt. Egy büntetővel szerzett vezetés után végül a pilisvörösvári csapat magabiztosan 5-0-ra zárta a szomszédok elleni mérkőzést. Az áprilisi menetelésnek itt még nem lett vége. A következő megmérettetésre megint idegenben került sor, ezúttal a Szigetgyöngye pályáján, ám hiába volt az ellenfél odahaza, a vörösvári játékosok tisztán tartották saját hálójukat, míg három góllal bélelték ki a másikat. A három pont kérdése ismételten kellő határozottsággal dőlt el.

Május elsején egy korábban elmaradt mérkőzést pótolta a csapat, hazai pályán fogadták a Nagykovácsi USE gárdáját. Az eredményhez – kis túlzással – kétség sem férhetett, hiszen hat lött góllal és egy tökéletesen megvédett vörösvári kapuval ismételten szép találatokat láthattak a szurkolók, mondhatni tehát: megérte várni erre a meccsre! Anyák napján folytatódott a PUFUC diadalsorozata, ekkor szintén hazai pályán játszottak a fiúk, ezúttal a Vácduka ellen. A mérkőzés viszonylag hamar eldőlt, az eredmény 4-0 lett a mieink javára. A nyerő szériának Leányfalun szakadt vége, az eredmény 5-2 lett a hazaiaknak, ezzel ők végeztek a bajnokság első helyén. A következő mérkőzésen, a vörösvári pályán sajnos a Göd ellen sem sikerült szépíteni, egy góllal kapott ki a PUFUC csapata az akkor a tabella harmadik helyén álló vendégektől. A veszteségsorozat végül hamar megszakadt, a Perbál ellen már ismételten sikerült bizonyítani két kapott és négy lött góllal. A bajnokságot a PUFUC végül győzelemmel zárta, hazai pályán, a Visegrád SE ellen 5-0-s eredménnyel. Lapzártánk után a felnőttcsapat számára június közepéig két osztályozó mérkőzés maradt.

A hagyományoktól eltérően – a Vörösvári Napok helyett – május 19-én, pünkösdvasárnap került sor a Steckl János Emléktornára, amelyen az U17-es korosztályból az SG Ammersee (Németországból), a Hidegkúti SC és a Visegrád SE fiataljai látogattak el Pilisvörösvárra. A PUFUC mindkét korosztályi csapata szerepelt a táblán. A végeredmény az alábbiak szerint alakult: 1. Pilisvörösvári UFC I., 2. Visegrádi SE, 3. SG Ammersee, 4. Hidegkúti SC, 5. Pilisvörösvári UFC II.

Kókai Márton
Fotók: PUFUC és Szabó János



Eredmények:

Budajenő – PUFUC	0-4, Ránits Doma (3), László Márk
PUFUC – PILE Szántó	5-0, Pápai Csaba, Szakszon Andris (2), Ránits Doma, Pető Gábor
Szigetgyöngye – PUFUC	0-3, Benedek Árpád, Fenyő Benji, László Márk
PUFUC – Nagykovácsi USE	6-0, Pápai Csaba (2), Ruzsa Patrik, Ránits Doma, Szűcs Gábor, László Márk
Pilisvörösvári UFC – Vácduka	4-0, Fenyő Benji, László Márk, Hatos Alex, Szűcs Gábor
Leányfalu – PUFUC	5-2, Hatos Alex, Szakszon András
PUFUC – GÖD	0-1
PUFUC – PERBÁL	4-2, László Márk, Galacs Attila, Pető Gábor, Szakszon András
PUFUC – Visegrád	5-0, Ránits Dominik (2), Ruzsa Patrik, Bardóci Bence, Hatos Alex



Véget ért a biliárdbajnokság



Mirk Tibor ismét verhetetlennek bizonyult a hagyományos vörösvári biliárdbajnokságon. Nézzük a részleteket!

Május 19-én immár 22. alkalommal hirdettek győztest a Krigli Sörözőben több hónapra át tartó zajló bábus biliárdbajnokság végén. Az idei megmérettetésen 26 játékos vett részt, akik októbertől májusig mindenki mindenkivel alapon játszottak egy-egy mérkőzést. Az indulóknak sorsolás alapján hetente egy meccset kellett teljesíteniük, ezek három nyert partiig tartottak.

A bajnok ezúttal is Mirk Tibor lett, aki címvédőként – az előző évhez hasonlóan – idén sem talált legyőzőre, vagyis ismét mind a 25 mérkőzését megnyerte. Gratulálunk a díjazottaknak!

Eredmények:

1. Mirk Tibor: 25 győzelem, 0 vereség
2. Vida Zoltán: 22 győzelem, 3 vereség
3. Mauterer Tibor: 21 győzelem, 4 vereség
4. Pándi Gábor: 20 győzelem, 5 vereség

KM

Természetismereti óra a dolomitbányában

A Saint-Gobain Magyarország Kft. tavaly indította el a bányászat és a természetvédelem kapcsolatáról szóló edukációs lehetőségét, melynek keretében a környékbeli iskolás csoportok számára biztosít ingyenes, kihelyezett természetismereti órát április végétől június végéig. A vállalat stratégiai céljai között kiemelt helyen szerepel a környezettudatos és fenntartható működés, emellett elkötelezett a helyi közösségekkel való kapcsolatok ápolása mellett, és arra törekszik, hogy támogassa a környező településeken élők fejlődését.

Májusban a Pilisszántói Szlovák Nemzetiségi Általános Iskola 5. és 7. osztályos tanulói látogattak el a céghez. A kihelyezett környezetismereti óra keretében Karafa László bányászati és fenntarthatósági vezető beszélgetett velük, ismertette a bányászat és természetvédelem kapcsolatát, valamint bemutatta a vállalat Biodiverzitás Programját. Ezt követően bányalátogatáson vettek részt a diákok. Megtekintették a bánya melletti tavat, ahol a gyerekek annak vízi élővilágával – ebihalakkal, tőkés réccéssel, szitakötőkkel – is találkozhattak a természetes élőhelyükön, valamint az üzemterületen élő, védett madárfajokat is láthattak.



Köszönetnyilvánítás

A Pilisvörösvár Kovács László Kertbarát Kör köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik támogatásukkal hozzájárultak a 2024. évi házi borversenyünk sikeres megrendezéséhez.

Támogatóink: Pilisvörösvár Város Önkormányzata, Krausz Mezőgazdasági Szaküzlet, Aranyló Fogadó, Álomvirág ajándék, BelloCafé, Tea & Co., Braun Jánosné, Kézműves Pékvilág (Bula Miklós e. v.), Baják Fruzsina (Citromos Kft.), Ede cipőbolt, Majnek Éva virágbolt, Fetter György fodrász, Fetter vendéglő, Gondola Étterem és Panzió, Grósz kertészet, Hedon Nick pincészet, Hinta-Palánta Kert Kft., Malmocska Delikat, Izsák és Mester Kft., Kati Divat, Krivinger zöldséges, Ligeti

Zöldi, Liget ABC, LA és LA Bt., Manhertz Szikvíz Kft., Mátrai Úveg- Tükör Kft., Mesterhús és Társa Kft., Mimóza Dekor üzlet, Müller Gábor autósosó, Müller és Társa Bt. festékbolt, Müller Kávéház, Napraforgó ruhaüzlet, Nick Judit óra-ékszer üzlet, Paduc Horgászcentrum Kft., Praktikus Kft., Rotburger Söröző, Schäffer Húsműhely, Sík Mátyás, Sparherd Étkezde, Stube étterem, Tácsik pékség, Schreck Tímea Lakástextil, Türk Műanyag Bt., Molnár Sándor (Varázkő Kft.), Wiemant cukrászda, Spiegelberger István zöldségüzlet, Vrtel cukrászda, Zöldcsibe Bt., Zsófia virágüzlet.

Köszönet illeti a színvonalas műsorért az Adenssa Sporttánc Egyesületet.

A Kertbarát kör vezetősége

Anyakönyvi hírek



Megszülettek

Mecséri Palkó

2024. 04. 02.
 anya: Fábián Dorottya
 apa: Mecséri Ádám

Neubrandt Kamilla

2024. 05. 07.
 anya: Őri Virág
 apa: Neubrandt Benedek

Schreck Bendegúz Béla

2024. 05. 16.
 anya: Dóra Zsófia
 apa: Schreck Béla

Rafaj Karolina

2024. 05. 20.
 anya: Forstner Ágnes
 apa: Rafaj Attila

Kópis Nala

2024. 05. 28.
 anya: Kovács Vivien Ilona
 apa: Kópis Krisztián

Elhunytak

Schuck Márton

77 év
 2024. 04. 16.
 Pozsonyi u. 20.

Rein Ferenc

90 év
 2024. 04. 30.
 Muttnyánszky köz 4.

Galambos Lászlóné

87 év
 2024. 05. 04.
 Petőfi u. 31.

Feldhoffer József

75 év
 2024. 05. 05.
 Hősök tere 1/A

Katona Jánosné

szül. Peregi Magdolna, 74 év
 2024. 05. 05.
 Kápolna u. 82.

Schuck István

82 év
 2024. 05. 08.
 Jókai u.

Brichta Ferencné Lakner Erzsébet

85 év
 2024. 05. 11.
 Szegfű u. 44.

Gáspár Károlyné Pintér Julianna

74 év
 2024. 05. 15.
 Budai út 168.

Bezeckzy Emőke Erzsébet

71 év
 2024. 05. 16.
 Szent Erzsébet Otthon

Uj Gábor Endre

62 év
 2024. 05. 25.
 Szent Erzsébet u. 82.

Halász Lajos

82 év
 2024. 05. 30.
 Szabadság u. 70.

Ott József

90 év
 2024. 06. 03.
 Petőfi S. u. 3.

Ili néni köszöntése

95. születésnapját ünnepelte Albert Imréné, Rada Ilona, ebből az alkalomból köszöntötte Fetter Ádám polgármester a Szent Erzsébet Otthonban.

Ili néni Szentmártonkátán született 1929. május 5-én. A Tanítóképző Főiskola elvégzése után a Statisztikai Hivatalban kezdett dolgozni, közben munka mellett végzett a Közgazdaságtudományi Egyetemen is. Később a Várospítési Tudományos Kutatóintézetnél helyezkedett el, innen ment nyugdíjba gazdasági igazgatóhelyettesként. Férjével 1957-ben házasodtak össze. Születésnapján rokonai: unokahúga, unokaöccse és gyerekeik köszöntötték.

Ili nénit fiatal korától végigkísérték egészségügyi problémák, mindezek ellenére mindig pozitívan szemlélte a világot. A fiataloknak azt üzeni, hogy ne a szórakozás legyen az első az életükben, hanem a tanulás, mert későbbi boldogulásuknak ez lehet a kulcsa.



A vörösvári tűzoltókat kizárólag a 105-ös vagy a 112-es telefonszámon lehet riasztani!

Finta Balázs r. főtörzsőrmester pilisvörösvári körzeti megbízott szolgálati száma: 06-70-400-7202

Kohlhoffer Rudolf r. főtörzsőrmester pilisvörösvári körzeti megbízott szolgálati száma: 06-20-489-6707

Hirdetési díjak a Vörösvári Újságban

Hátsó borító	160 000 Ft	1/4 oldal	22 500 Ft
1/1 oldal	90 000 Ft	1/8 oldal	11 750 Ft
1/2 oldal	45 000 Ft	1/16 oldal	5 875 Ft

A hirdetések grafikai tervezését is vállaljuk.

Az árak áfával együtt értendők.



KÖSZÖNJÜK TÁMOGATÁSUKAT, A RÁNK LEADOTT SZAVAZATOKAT.

A Vörösvárért Közéleti Egyesület három képviselővel folytathatja a munkát a képviselő-testületben. Hűek maradunk értékeinkhez, és továbbra is a közösség javára, a város kiegyensúlyozott fejlődése érdekében fogunk dolgozni.




Köszönjük a kimagasló arányú szavazatot, amit kaptunk Tőletek! Önzetlenül, becsülettel, értékek mentén dolgozunk továbbra is Értetek!

Mátrahegyi Erzsébet és Cser András

**KLÍMA ÉS GÁZKÉSZÜLÉK
TECHNOLÓGIA
NYÁGAI ZSOLT**
nyagai.klima@gmail.com
Pilisvörösvár, Szabadság u. 122.

KLÍMABERENDEZÉSEK:

- KARBANTARTÁSA,
- FELSZERELÉSE,
- BEÜZEMELÉSE,

GÁZKÉSZÜLÉKEK:

- KARBANTARTÁSA,
- JAVÍTÁSA

TELEFON:

+36 30 961 4 961

**Víz-
és fűtészerezés,
javítások**



Steckl Bernát

**+36-20/583-9193
b.steckl@gmail.com**

**KERTGONDOZÁS,
egyedi munkák,
rendszeres kertápolás,
kisebb ház körüli javítások.**

**Tel: 06 70 381 1085
email: mohacsikal@gmail.com**



SÍRKÖTISZTÍTÁS

+36 30 338 0085
sirkerteszet.hu



INGATLANFORGALMAZÁS

- mindössze 2,5%-os jutalékkal
- adás - vétel / bérbeadás

ÉRTÉKBECSLÉS szóban / írásban

- családon belüli egyezséghez
- értékesítéshez

(üggyvői, földmérői közreműködéssel)



Zarka Béla

+36/20-954-22-82

zarkaingatlan@gmail.com



A Piliscsaba, Wesselényi
u. 9. szám alatti
Mini -, és Manó
Családi bölcsődénkbe
20 hetestől 3 éves
korig várjuk
a kisgyermeket.

Érd:
sarkanyvar.ds@gmail.
com,
Dózsa Szabolcs
+36 30 496 9145



Megnyitott a MUNDIMED magánvérvételi hely Pilisvörösvár központjában!

Pilisvörösvár központjában, a Fő út 33. szám alatt, a 2. emeleten (a DM szomszédságában) 2023 novemberében nyitottuk meg Mundimed magánvérvételi helyünket, ahol egyszerű, gyors és kényelmes vérvizsgálati lehetőséget kínálunk pácienseink számára. Szolgáltatásunk célja, hogy segítsünk az egészségügyi állapot pontosabb megértésében a legkorszerűbb diagnosztikai eszközök és képzett szakemberek segítségével.

Vérvételi pontunk modern környezetben biztosítja a vérvételt, ahol a magánélet tisztelőben tartásával, a lehető legkisebb kényelmetlenség mellett zajlik a vizsgálat. Szakmai csapatunk minden tagja elkötelezett amellett, hogy a vérvétel gyors és szinte fájdalommentes legyen. A vérvizsgálati eredmények rövid időn belül elérhetők, így gyorsan kapcsolatba léphet orvosával a további lépések megtervezése érdekében.

Szolgáltatásaink között szerepelnek rutin laborvizsgálatok, hormonszintmérések, allergiatesztek, vizelet- és székletvizsgálatok, és számos egyéb speciális vizsgálat, amelyek segíthetik az egészségi állapot átfogó értékelését. Több kedvezményes laborcsomagot is biztosítunk ügyfeleink számára, ezek szakértőink által összeállított csomagok, melyek egy adott panasz ki-

vizsgálásához elengedhetetlen vizsgálatokat tartalmaznak kedvező áron – ilyen például az inzulinrezisztencia, a pajzsmirigy vagy a csontritkulás csomag, de várandós kismamák, aktívan sportolók, illetve általános szűrővizsgálatra jelentkezők is találnak nálunk kedvezményes vizsgálati paneleket.

Biztosítunk időpont-egyeztetést telefonon és online is, hogy a látogatás a lehető legzökkenőmentesebben valósuljon meg. Telefonon a +36-70/727-2553-as számon vagyunk elérhetőek, kollegánknak hétköznap 8.00 órától 17.00 óráig fogadja a beérkező hívásokat. Online bejelentkezésre a www.mundimed.hu weboldalon van lehetőség, itt tájékozódhatnak a nálunk igénybe vehető vizsgálatokról és azok árairól is. Vérvételi helyünk hétfőn, szerdán és pénteken 7.00 órától 12.00-ig van nyitva. Laborpartnerünk a Tritonlife Laboratórium.

Bízunk benne, hogy szolgáltatásaink hozzájárulnak egészségének megőrzéséhez és javításához. További információkért és időpontfoglalásért kérjük, látogasson el honlapunkra vagy vegye fel velünk a kapcsolatot telefonon. Mundimed magánvérvételi hely – magas színvonalú, gyors ellátás!



30 ÉVSEK LETTÜNK!
ÜNNEPELI VÉLÜNK TE IS!

30%

MINDEN HÓNAP 30-án NAPSZEMÜVEGEKRE és OPTIKAI SZEMÜVEGEKRE



Optic World Exclusive - Solymár Auchan
2083 Solymár
Szent Flórián utca 2-4.
tel.: 0630/659-5124
email: solymar@owe.hu

OPTIC WORLD
exclusive

30 ÉVE
A TISZTÁNLÁTÁS
SZAKÉRTŐJE

ÜGYVÉDI KONZULTÁCIÓ!!!

Budapesti ügyvéd vagyok 12 éves gyakorlattal. 2019-ben, Pilisvörösvár szomszédságába, Solymárra költöztem, így már helyben is (Solymár, Templom tér) várom leendő ügyfeleimet.

Vegye most igénybe egyszeri, kedvezményes ügyvédi konzultációs ajánlatomat: 9.000,-Ft / fél óra, amit önnek érdemes igénybe venni, amennyiben:

- ingatlanát eladni vagy odaajándékozni és nem tud eligazodni az ügylet lebonyolításában, földhivatali eljárásban,
- szomszédjával birtokvitába keveredett,
- közös tulajdona van és a tulajdonostársakkal nem tud dűlőre jutni a költségviselésben, közös tulajdon megszüntetésének kérdéseiben
- kölcsönadott, de az adós nem hajlandó visszafizetni a tartozást
- válófélben van és nem tudnak megállapodni a közös vagyon elosztásában, vagy a gyermekük elhelyezésében
- öröklési problémákat elkerülné, ha életében gyermekének ajándékozza ingatlanát



Időpont egyeztetés és bővebb információ: Dr. Heim László ügyvéd, +36 (20) 560-6630, dr.heim.laszlo@gmail.com

DUGULÁSELHÁRÍTÁS

0-24
BONTÁS NÉLKÜL

- ✓ VÍZVEZETÉK-SZERELÉS
- ✓ CSATORNAKIÉPÍTÉS
- ✓ CSŐ- ÉS CSATORNATÖRÉS-JAVÍTÁS

+36-70/624-20-81

 Gabó duguláselhárítás

**Hasított
tűzifa tölgy
cser bükk
1 m x 1 m**

**32.000 Ft
kiszállítva**

EUTR: AA5852448

**Telefon:
0620/928-6392**

DIEGO®

**-10%
KLUBKÁRTYÁVAL**

**TOLEDO
műfű**
2-4 m széles,
szálmagasság: 18 mm

3.599 Ft/m²
KLUBKÁRTYÁVAL
3.239 Ft/m²

Ajánlataink 2024. június 1-30-ig, ezen belül a készlet erejéig érvényesek! Csak kiskereskedelmi mennyiséget szolgálunk ki! A tekercsáru termékeket a tekercs teljes szélességében áll módunkban kiszolgáltatni!

PILISCSABA, Fő út 49. • Telefon: +36 (26) 630-722 • Nyitvatartás: H-P: 9-18, Szo: 9-13, V: ZÁRVA

HALLO!

07.20.

15.00-03.00

Werischwar

PILISVÖRÖSVÁR, KACSA-TÓ

16.00-16.45 CZIBU UND SEINE OBERKRAINER
 17.00-17.45 WERISCHWARER- SANKTIWANER
 BLASKAPELLE-SCHAUMARER MUSIKANTEN
 18.00-18.45 KÖZÖS PRODUKCIÓ-
 MEGEMLEKEZÉS FELDHOFFER JÁNOSRÓL
 19.00-19.45 PILIŠKA KAPELA
 20.00-20.45 5-DÖRFLE
 21.00-21.45 DIE BERGLÄNDER BUAM
 22.00-22.45 DIE ADLERSTEINER
 23.00-23.45 WERISCHWARER BURSCHEN
 0.00-0.45 UNGARNDÉUTSCHE JUNGS
 01.00-01.45 DIE SPITZBUBEN
 02.00-02.45 MONDSCHHEIN KAPELE

JEGYVÁSÁRLÁS: MHPV.HU/JEGYVÁSÁRLÁS

PILISI ZENÉSZTALÁLKOZÓ

BOMAN SZERELVÉNY

2085 PILISVÖRÖSVÁR, SZENT IMRE U. 7.
 TEL.: +36 30 471 7227

- ☉ bútorkapcsolók, pántok, fióksínek
- ☉ csavarok, szögek, kötőelemek
- ☉ bútorkerék, szerelvények
- ☉ Egger bútorkapcsolók, munkalapok
- ☉ Forest és Nettfront ajtólapok
- ☉ Blanco mosogatók és csaptelepek
- ☉ tolóajtó vasalatok
- ☉ ragasztó és tömítő anyagok
- ☉ és ami még a bútorhoz kell...

Nyitvatartás:
 Hétfő - Péntek: 7⁰⁰ - 16⁰⁰
 Szombat: 8⁰⁰ - 12⁰⁰
 Vasárnap: zárva

Szamos

anno 1935

A Szamos Marcipán Kft.
 az alábbi pozíciókban várja
 munkatársak jelentkezését:

- cukrász vagy pék
- anyagmozgató
- mosogató/takarító

Az önéletrajzokat a bérigény megjelölésével
 a hr@szamos.hu email címen várjuk!
 További felvilágosítást a honlapunkon talál:
<https://www.szamos.hu/karrier>

Programajánló

június 29.

Webber: József és a színes szélesvásznú álomkabát című musical

19.00

A Jezsuita Gimnázium MAGIS kórusának bemutatója
Helyszín: Művészetek Háza

július 7.

A nyugdíjasklub 40. évfordulója

15.00–20.00

Helyszín: Művészetek Háza

július 20.

Hallo! Werischwar Pilisi Zenésztalálkozó

15.00–20.00

Helyszín: Kacsá-tó

Július 22–28.

A Művészetek Háza nyári zárása

Augusztus 1–25.

A Városi Könyvtár nyári zárása

MŰVÉSZETEK
háza
Pilisvörösvár

Budapestről érkező szakbecsüs felvásárlást tart! KORREKT-MEGBÍZHATÓ-LEINFORMÁLHATÓ

Június 28-án 10:00-13:00 óráig
Pilisvörösvár, Gondola Étterem (Tűzoltó utca 2.)

06 70 369 4643 // 06 70 218 4477 // aranyfelvasarlas77@gmail.com

Ezüst dísz tárgyak,
evőeszköz készlet
(hiányos is)
180 Ft/g-tól 600 Ft/g-ig



Kar-zseb-fali órák felvásárlása

Patek Phillipe, Rolex, Omega, Iwc, Doxa, Vacheron
Arany zsebóra (láncal együtt).

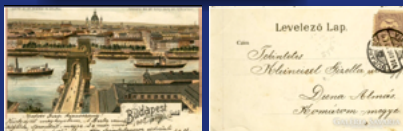


200.000 Ft-tól
akár
5.000.000 Ft-ig

Forgalomból kivont régi valuta,
papírpénz
felvásárlás



1945 előtti
képeslapok
felvásárlása



Arany felvásárlás (14.000 Ft/g-tól 25.000 Ft/g-ig)

A világpiacon az ár változása miatt az árváltozás jogát fenntartjuk.



Brillians felvásárlás

39.900 Ft/g is lehet

(Egyedi árképzés)



Herendi készletek, dísz tárgyak, figurák
felvásárlása, Zsolnay körpecsés tárgyak
500.000 Ft-tól akár 1.000.000 Ft-ig



Fogarany
felvásárlás
akár foggal
együtt is

29.990 Ft-tól





DJ KORI | VALMAR | DJ DEZI
V-TECH | CARMEL | PESTI PARTY
UNGARNDÉUTSCHE JUNGS
DONAU POWER | SWAB
ALCOHOL | BE FOR WE FALL
LEQWAROCK

2024. 08.16-20.

KACSA-TÓ